

Links und rechts am Rhein



# BRÜHL



Ormesson



Weixdorf



Dourtenga

## Amtsblatt der Gemeinde Brühl

[www.bruehl-baden.de](http://www.bruehl-baden.de)

Samstag, 27. Mai 2017

55. Jahrgang / Ausgabe 21



Foto: aengendof/stock/Thinkstock

### Neues aus dem Gemeinderat

- Lesen Sie auf Seite 2 -



Foto: GY

### Internationales Schwimmfest des SV Hellas

am 27. und 28.05.2017 im Freibad  
Weitere Infos auf S. 2



Foto: Stock/Thinkstock

### Rechtzeitig zum Urlaub -

Neue Reiseführer aus der Bücherei  
Infos auf S. 3

### Vorverkauf startet:

Karten für die Jazzmatinee  
am 02. Juli 2017

im Garten der Villa Meixner  
ab sofort erhältlich!

Weitere Infos auf S. 10

# Tage der offenen Tür der Feuerwehr Brühl 27. & 28. Mai

Beginn:  
Sa: 14.00 Uhr  
So: 10.00 Uhr



Foto: Freiwillige Feuerwehr



Formel 1  
live



Essen und  
Trinken



Ausstellung  
Vorführungen



Kinder-  
Programm



Spielmanns-  
züge



So: 10.00 Uhr  
Frühshoppen

# Wir freuen uns auf Sie!

## Aus dem Gemeinderat

Mit der Vereinsförderung, der Abwasser-Jahresrechnung 2016 und einer Auftragsvergabe befasste sich der Brühler Gemeinderat in seiner jüngsten Sitzung.

### Vereinsförderung

Gut meinte es der Gemeinderat mit den Vereinen. Gleich fünf Vereinen wird für die Anschaffung von Sportgeräten, Musikinstrumente und Notenmaterial mit nicht ganz 7000 Euro unter die Arme gegriffen. In den Augen aller Ratsmitglieder vertretbar, da die Vereine für die Lebensqualität in der Gemeinde unverzichtbar seien. Die Förderung kleinerer Anschaffungen der Vereine mit 25 Prozent des jeweiligen Investitionsvolumens sei aber auch ein Signal an die Vereine selbst. Denn mit der Förderung gehe auch die Erwartung einher, dass sich die Vereine ins Gemeindeleben einbringen.

Gefördert werden der Wassersportverein (304 Euro), der Tennisclub (709 Euro), der Musikverein Brühl (1070 Euro), Sportverein Rohrhof (2300 Euro) und der Turnverein Brühl (2466 Euro). Wolfram Gothe (CDU) erklärte explizit, dass er sich freuen würde, wenn die Vereine dafür an Straßenfesten oder Umzügen teilnehmen würden. Ein Umstand, der in den Augen Roland Schnepfs (SPD) übrigens schon gegeben sei. Drei dieser fünf Vereine seien sehr aktiv. Klar für die Förderung votierte auch Claudia Stauffer (FW), wobei sie darauf hinwies, dass die Förderung nicht exakt den Förderrichtlinien der Gemeinde entspreche. Es fehlten nämlich zumeist die Bewilligungsbescheide des Badischen Sportbundes, weil es solche erst bei Beträgen über 2.000 Euro gebe. Damit dem Recht genüge getan werde, sollten die Brühler Richtlinien angepasst werden. Darüber hinaus regte sie auch an, über eine Obergrenze der Förderung nachzudenken. Wenn die Bewilligungsbescheide ausfielen, möge man doch einen Kriterienkatalog erarbeiten, der für eine Förderung durchgeprüft werde, regte Ulrike Grüning (GL) an, während Maurizio Teske (JL) dies für „zuviel Bürokratie“ für relativ kleine Beträge hält. Deshalb habe man den „Kriterienkatalog“ ja bereits in der letzten Vereinsförderkommission abgelehnt, erinnerte Göck an die Kommissionsergebnisse 2014/2015.

### Erschließung Südliche Hauptstraße, Bauabschnitt III

Ebenfalls einstimmig goutierten die Ratsmitglieder die rund 48.000 Euro schwere Auftragsvergabe für den Straßen- und Kanalbau in der Südlichen Hauptstraße an die Heddesheimer Firma Wolfgang Jäger. Die Arbeiten an dem Mehrgenerationenhaus, so Bürgermeister Ralf Göck, seien größtenteils erledigt, so dass nun der Straßenoberbau auf einer Länge von rund 55 Meter (rund 320 Quadratmeter) hergestellt werden könne.

### Abwasser-Jahresrechnung 2016

Ebenfalls problemlos verlief die Abstimmung zum Jahresergebnis der Abwasserbeseitigung. Dabei verzeichneten die Haushälter bei der Schmutzwassergebühr eine Überdeckung von fast 267 000 Euro und bei der Niederschlagwassergebühr eine Unterdeckung von rund 6500 Euro. Auf Vorschlag des Bürgermeisters beschlossen die Gemeinderäte die Überdeckung als Rückstellung für spätere Kosten zu buchen. Und die Unterdeckung beim Niederschlagwasser wird mit dem Überschuss aus 2015 verrechnet. Damit bleiben die Gebühren in der Gemeinde stabil. Vermieden werde damit, dass die Gebührenbelastung für die Bürger ständig schwankt. Nur nachhaltige Veränderungen werden an die Bürger weitergegeben. In Sachen Planung und Übersicht stellte das für alle Ratsmitglieder ein Plus dar. Hans Zelt (SPD) betonte, dass die Rückstellungen angesichts kommender Herausforderungen sogar wichtig werden könnten. Verschärfte Anforderungen, um auch Rückstände von Medikamenten habhaft zu werden, könnten eine weitere, teure Reinigungsstufe in der gemeinsamen Kläranlage notwendig machen.

### Informationen durch den Bürgermeister

Bürgermeister Dr. Göck informierte den Gemeinderat, dass die Gemeinde Brühl im Rahmen der Beteiligung der Träger öffentlicher Belange bei der Neufassung des Bebauungsplans „Neurott“ der Gemeinde Ketsch angeschrieben wurde.

Die Gemeinde Ketsch beabsichtige planungsrechtliche Festsetzungen sowie örtliche Bauvorschriften klar zu trennen. Weiterhin sollen überbaubare Grundstücksteile auf eine Regeltiefe von 16 m aufgeweitet und ein neuer Standort für einen Kindergarten ausgewiesen werden.

Von diesen Bebauungsplanänderungen sei die Gemeinde Brühl nicht betroffen und es sollten deshalb keine Änderungen und Einwände vorgetragen werden, schlug der Bürgermeister vor. Der Gemeinderat nahm die Ausführungen zustimmend zur Kenntnis.

### Anregungen des Gemeinderates

Gemeinderat Gothe bemängelt zum einen, wie der Zunftbaum aufgestellt wurde. So wie er derzeit aussehe, sei es eher ein Schandfleck für Rohrhof. Außerdem sei der „Goggelbrunnen“ kaputt. Gemeinderat Zoepke antwortete zur Aufstellung des Zunftbaumes, dass er als Vorsitzender des Gewerbevereins entschieden habe, den vom Bauhof aufgestellten Baum stehen zu lassen. Weil der Stamm schon starke Risse aufweise, wollte man ihn am 1. Mai aus Sicherheitsgründen nicht noch mal umlegen und frisch aufstellen. Einige Tage später sei dann aufgefallen, dass der Baum schief stehe und der Bauhof habe ihn in seinem Beisein umgelegt, die Spitze 6 m von oben gekappt. Dabei war zu sehen, dass das obere Stück schon stark rissig war. Angesichts der Gewitterstürme, die in den letzten Wochen über die Gemeinde hinweggefegt waren, sei dies aus Sicherheitsgründen geboten gewesen. Der Verein habe sich deshalb entschieden, den Baum verkürzt stehen zu lassen, ohne den Kranz und nur mit der Spitze. Für das kommende Jahr wird ein neuer Baum besorgt. Zum Goggelbrunnen wies Ortsbaumeister Reiner Haas darauf hin, dass hier Aufgrabungen notwendig seien, um den Schaden zu finden. Gemeinderätin Dr. Eva Franz wollte wissen, ob der Bericht des Behindertenbeauftragten Bamberger einsehbar sei. Es gebe bisher noch keinen Bericht, so der Bürgermeister, aber man könne sich in einer der nächsten Sitzungen einen geben lassen.



## Amtliche Bekanntmachungen

### Altersjubilare

29.05.	Herr Wilhelm Czech	85 Jahre
29.05.	Frau Gertrud Kohl geb. Böckli	95 Jahre
30.05.	Frau Irmtraud Beyer geb. Schneider	85 Jahre
01.06.	Frau Dr. Rosemarie Reinisch geb. Wipfinger	85 Jahre

**Wir gratulieren recht herzlich!**



## Öffentliche Einrichtungen

### Freibad Brühl

#### Hinweis für unsere Badegäste

Der Schwimmverein Hellas Brühl e.V. veranstaltet sein diesjähriges internationales Schwimmfest am **Samstag, den 27.05.2017 und Sonntag, den 28.05.2017**.

Wir möchten darauf hinweisen, dass das Schwimmerbecken und der Sprungbereich sowie die Rutsche am **Samstag ab 12.00 Uhr** und am **Sonntag ganztägig** gesperrt bleiben.

Das Nichtschwimmerbecken und das Planschbecken kann genutzt werden.

Zum Schwimmfest ist die Bevölkerung, bei freiem Eintritt, herzlich eingeladen.

Wir bitten um Verständnis und Beachtung.

Auf Ihren Besuch freut sich

Ihr Bäderteam

**Bücherei**

**Neue Reiseführer (alle von 2017)**

Allgäu	M.Müller
Baltikum	Reise Know-how
Barcelona	MM-City
Berlin	
mit Potsdam	City-Trip-plus
Boston & Neuengland	DuMont-Reise-TB
Brasilien	DuMont-Reise-TB
Eifel	Reise Know-how
Elba	Baedeker
Elsass	DuMont-Reise-TB
Fischland,	
Darß, Zingst	via reise
Fehmarn	M.Müller
Florenz &	
Toskana	Dorling Kindersley
Frankreich	Baedeker
Fuerteventura	Rother Wanderführer
Istrien	M.Müller
Kalabrien	DuMont-Reise-TB
Kalifornien	Baedeker
Kanada	Baedeker
Korsika	M.Müller
Lanzarote	M.Müller
La Gomera	Rother Wanderführer
La Palma	Reise Know-how
Lissabon	DuMont-Reise-TB
Lissabon	MM-City
Madagaskar	Iwanowski's
Mallorca	DuMont-Reise-TB

**Fortsetzung neue Reiseführer**

Mazedonien	Trescher
Namibia	DuMont-Reise-Handbuch
New York City	City-Trip plus
Nordportugal	M.Müller
Nordseeküste	
Schleswig-Holstein	Reise Know-how
Portugal	DuMont-Reise-TB
Prag	Baedeker
Rheinhessen,	
Rheingau	Reise Know-how
Serbien	Trescher
Süditalien	Womo-Reihe
Süditalien	DuMont-Reise-TB
Spanien, Jakobsweg	
Via de la Plata	Conrad Stein
Teneriffa	Rother Wanderführer
Thassos,	
Samothraki	M.Müller
Thüringen	M.Müller
Toskana	Baedeker
USA	Baedeker
USA Südstaaten	DuMont-Reise-Handbuch
USA,	
der ganze Westen	Reise Know-how
Venetien	M.Müller
Vietnam	DuMont Reise-Handbuch
Warschau	MM-City
Wien	MM-City

Weitere 1250 Reiseführer sowie 90 Reisefilme auf DVD finden Sie im Internet unter [www.gemeindebuecherei.bruehl-baden.de](http://www.gemeindebuecherei.bruehl-baden.de)

sowie 1500 Reiseführer zum Download unter [www.metropolbib.de](http://www.metropolbib.de)

**Unser besonderer Service:**

**Sie können vor Beginn der Pfingstferien ihre Medien über die übliche Zeit verlängern!**

Gemeindebücherei Brühl, Ormessonstr. 3  
 Tel.: 702983 FAX: 702984  
 E-Mail: [buecherei@bruehl-baden.de](mailto:buecherei@bruehl-baden.de)  
 Internet: [www.gemeindebuecherei.bruehl-baden.de](http://www.gemeindebuecherei.bruehl-baden.de)  
 Medien zum Download: [www.metropolbib.de](http://www.metropolbib.de)

**Öffnungszeiten Gemeindebücherei Brühl**  
 Mo, Mi, Fr. 10-12 u.14-18 Uhr  
 Di + Do geschlossen  
 und [www.metropol-card.net](http://www.metropol-card.net)

**Hinweis:**

**Die Gemeindebücherei ist in den Pfingstferien zu den normalen Öffnungszeiten geöffnet.**

## Haus der Kinder

### Besuch beim Zahnarzt

Kürzlich durften die Schulanfänger vom Haus der Kinder die Zahnarztpraxis Dr. Otto, Dr. Hensmann besuchen.

Gespannt lauschten sie den Erklärungen von der Prophylaxenbeauftragten Carmen Diehl zum Thema Karies und Bakterien und der richtigen Zahnputztechnik. Anhand von bunt angerichteten Rohkost- und Obstplatten bekamen die Kinder noch Tipps für eine zahnfreundliche Ernährung.



Foto: Gemeindecindergarten

Um die Angst vor einer zahnärztlichen Behandlung zu nehmen, durften die Kinder unter Einbezug des Behandlungsstuhls, Rollenspiele „Arzt und Patient“ durchführen. Unter fachfraulicher Aufsicht kamen hierbei Spiegel, Zahnsonde und das Absaugegerät zum Einsatz.

Die Kinder bedankten sich für den ereignis- und lehrreichen Vormittag bei dem Team der Praxis Dr. Otto und Dr. Hensmann.

## Volkshochschule Bezirk Schwetzingen e.V.

### VHS-Kurse vom 19.-24.06.

#### Figur- und Porträtzeichnen für Jugendliche ab 15 Jahren und Erwachsene

Schwetzingen, Schimper-Gemeinschaftsschule  
6 x donnerstags, ab 19.06., 19.15-20.45 Uhr  
Anmeldung bis 14. Juni

#### Excel – Grundkurs

Dieser Kurs bietet eine grundlegende Einführung in Excel ab Version 2007.

Schwetzingen, Volkshochschule  
4 x dienstags, ab 20.06., 9.30-11.45 Uhr  
Anmeldung bis 16. Juni

#### Videobearbeitung und digitaler Videoschnitt

Schwetzingen, Volkshochschule  
2 x dienstags, ab 20.06., 18.30-21.30 Uhr  
Anmeldung bis 14. Juni

#### Erbrecht

Vortrag  
Brühl, Pro Seniore Residenz  
Mittwoch, 21.06., 18.30-20 Uhr  
Eintritt frei

#### Internet Special

**E-Mail effektiv einsetzen**  
Schwetzingen, Volkshochschule  
2 x mittwochs, ab 21.06., 15-17.15 Uhr  
Anmeldung bis 16. Juni

#### Menschen sehen – Menschen verstehen Wie gehe ich mit meinem Temperament um?

Vortrag  
Schwetzingen, Volkshochschule  
Donnerstag, 22.06., 19-21 Uhr  
Anmeldung bis 16. Juni

#### Einführung in Adobe Lightroom mit dem eigenen Laptop

Schwetzingen, Volkshochschule  
Freitag, 23.06., 18-21 Uhr und Samstag, 24.06., 9-16 Uhr (inkl. 60 Min. Pause)  
Anmeldung bis 20. Juni



## Mitteilungen anderer Behörden

### Rhein-Neckar-Kreis

#### Baurechtsamt: Landeswohnraumförderprogramm „Wohnungsbau BW 2017“ gestartet

#### Landratsamt in Heidelberg bietet Beratungen an

Das Baurechtsamt im Landratsamt Rhein-Neckar-Kreis weist darauf hin, dass das Landeswohnraumförderprogramm „Wohnungsbau BW 2017“ für das laufende Jahr vor Kurzem gestartet ist. 250 Millionen Euro beträgt das Gesamtvolumen für die Förderung in allen Bereichen im Wohnungsbau.

Das Landeswohnraumförderprogramm bietet einen Anreiz für Investoren, mehr sozialen Mietwohnraum zu schaffen. Das Programm fördert erstmals landesweit mit Darlehen oder Zuschüssen den Neubau, den Erwerb von Mietwohnungen, Änderungs- und Erweiterungsmaßnahmen oder eine Miet- und Belegungsbindung. Auch die Förderung der Modernisierung im Mietwohnungsbestand ist möglich in Verbindung mit den Angeboten „Energieeffizient Sanieren – Kredit“ und „Altersgerecht umbauen“ der Kreditanstalt für Wiederaufbau (KfW).

Wieder im Programm ist die Förderung selbst genutzten Wohneigentums für den Kauf von Bestandsimmobilien oder den Neubau eines Wohnhauses. Die Förderung richtet sich an Paare, Alleinerziehende mit mindestens einem Kind sowie schwerbehinderte Menschen. „Die Einkommensgrenzen zum Jahresbruttoeinkommen liegen deutlich höher als im vergangenen Programmjahr“, informiert Karin Wiedemann, die im Baurechtsamt des Kreises für die Wohnraumförderung zuständig ist. Die Sanierung der geförderten Bestandsimmobilie kann zusätzlich mit durch nochmals im Zins vergünstigte Darlehen der KfW-Programme „Energieeffizient sanieren“ und „Altersgerecht umbauen“ verknüpft werden. Eine zusätzliche Förderung ist möglich, wenn barrierefrei (gemäß DIN 18040-2) gebaut oder umgebaut wird.

Auch Wohnungseigentümergeinschaften können mit der L-Bank in Verbindung mit der KfW Bestandsobjekte sanieren. Ansprechpartner und Adressat für die Anträge ist die L-Bank. Anträge sind vom Verwalter der Immobilie zu stellen. Die Nummern des Info-Telefons der L-Bank lauten 0721/150-1621 oder -1769. Weitere Informationen gibt es beim Baurechtsamt des Rhein-Neckar-Kreises, Nebengebäude, Kurpfalzring 106, 69123 Heidelberg-Pfaffengrund. Ansprechpartnerin ist Karin Wiedemann, Telefon 06221/522-1291, E-Mail: karin.wiedemann@rhein-neckar-kreis.de >mailto:karin.wiedemann@rhein-neckar-kreis.de<. Auch auf der Internetseite der L-Bank unter [www.l-bank.de](http://www.l-bank.de) (Unterpunkte „Förderung und Finanzierungen – Wohnungseigentumsförderung und Mietwohnraumfinanzierung“) finden Interessierte Informationen zu diesem Thema. Zudem steht für Fragen im Einzelfall die kostenlose Hotline der L-Bank zur Verfügung: 0800/1503030.

### Agentur für Arbeit Heidelberg

#### Tipps für Ihre erfolgreiche Bewerbung Informationsveranstaltung des Hochschulteams der Agentur für Arbeit Heidelberg

Am Dienstag, den 06. Juni, informieren Petra Kuhn und Hans-Joachim Böhler vom Hochschulteam der Agentur für Arbeit Heidelberg über die aktuellen Standards beim Bewerbungsverfahren. Die klassische Bewerbungsmappe kommt aus der Mode und wird nur noch selten verschickt. Online-Bewerbungen und Bewerbungen per E-Mail sind heute die Regel.

Wie können Sie den Erfolg Ihrer Bewerbung beeinflussen? Die Referenten informieren über Form und Inhalte, Aufbau und Anlagen und beantworten gerne Ihre Fragen zu diesem wichtigen Thema. Die Veranstaltung findet in der Neuen Universität, HS 05, statt und beginnt um 18:00. Die weiteren Veranstaltungen und Termine des Hochschulteams, bei denen Themen und Fragestellungen rund um den Berufseinstieg aufgegriffen werden, sind im Internet auf den Seiten der Agentur für Arbeit Heidelberg zu finden. ([www.arbeitsagentur.de/heidelberg](http://www.arbeitsagentur.de/heidelberg))

## Bereitschaftsdienste

### Notrufe

<b>Feuerwehr/Notarzt/Rettungsdienst</b>	112
<b>Polizei</b>	110
<b>Polizeiposten Brühl, Hauptstr. 1</b>	71282
<b>Polizei-Revier Mannheim-Neckarau, Rheingoldplatz 4</b> (durchgehend)	0621/83397-0
<b>Kreiskrankenhaus Schwetzingen, Bodelschwinghstraße</b>	84-30
<b>Giftnotrufzentrale Freiburg</b>	0761/19240
<b>Frauenhaus Heidelberg</b>	06221/831282
<b>Frauenhaus Mannheim</b>	0621/744242
<b>Hilfetelefon „Gewalt gegen Frauen“</b>	0800/0116016
365 Tage, 24 h (kostenlos und anonym) www.hilfetelefon.de	
<b>Telefonseelsorge</b>	0800/1110111
<b>Ärztlicher Akut-Dienst für Privatpatienten und Selbstzahler - PrivAD, 24h</b>	01805/304 505

### Störungsdienste

#### Strom

<b>EnBW Regional AG – Regionalzentrum Nordbaden</b>	
- Zentrale Ettlingen	07243/180-0
- Störungsmeldestelle (Strom)	0800/3629477
- Beratungsservice	
Bezirkszentrum Schwetzingen	06202/2774-0
Servicetelefon	0800/3629000

#### Gas, Wasser, Fernwärme

<b>MVV Energie AG Mannheim</b>	
Service-Hotline	0800/6882255
Notfall-Hotline	0800/2901000

#### Müll

<b>AVR Kommunal GmbH</b>	
www.avr-kommunal.de	
- Zentrale	07261/9310
- Störungen bei der Abfuhr	07261/931931

### Ärztliche Notdienste

**Allgemeinärztlicher Notdienst Schwetzingen:**  
**Notfallpraxis** (außerhalb der Öffnungszeiten der Hausarztpraxis) in der **GRN-Klinik Schwetzingen**, (Kreiskrankenhaus)  
**Bodelschwinghstraße 10** Tel. 116 117

**Die ärztliche Notfallpraxis ist dienstbereit:**  
**Werktag:**  
 Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag von 19.00 Uhr bis 24.00 Uhr  
 Mittwoch von 13.00 Uhr bis 24.00 Uhr  
**Wochenende:**  
 Samstag, Sonntag, Feiertage von 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr  
**Patienten können ohne Voranmeldung zu den Öffnungszeiten in die Notfallpraxis kommen!**

### Zahnärztlicher Notfalldienst

Im Facharztzentrum Mannheim, Collinistraße 11, im Erdgeschoss links, 68161 Mannheim (gegenüber Theresienkrankenhaus und parallel zur AOK)

**Wochenende:**  
 Tag und Nacht, von Freitag, 19.00 Uhr bis Montag 06.00 Uhr  
 Werktags: Nacht, von 19.00 Uhr - 06.00 Uhr

**Gesetzliche Feiertage:**  
 auch tagsüber von 06.00 Uhr - 19.00 Uhr

**Eine telefonische Anmeldung für die oben genannten Sprechzeiten ist nicht erforderlich!**

### Fachärztlicher Bereitschaftsdienst

<b>Rhein-Neckar-Kreis in Heidelberg:</b>	
Augenärzte	0180 6062211
Kinderärzte	0180 6622122

### Tierärztlicher Notdienst

In dringenden Notfällen rufen Sie bitte Ihren Haustierarzt an.

### Apotheken-Notdienst

**Sa. 27.05.2017**  
 St. Martin-Apotheke Schwetzingen, Carl-Theodor-Str. 21,  
 Tel. 06202-4860

**So. 28.05.2017**  
 Schubert-Apotheke Plankstadt, Schubertstr. 41,  
 Tel.: 06202-923305

St. Florian-Apotheke Reilingen, Kirchenstr. 23,  
 Tel.: 06205-5763

**Mo. 29.05.2017**  
 Dreikönig-Apotheke Schwetzingen, Mannheimer Str. 1,  
 Tel.: 06202-4700

**Di. 30.05.2017**  
 Sonnen-Apotheke Brühl, Messplatz 4,  
 Tel.: 06202-71288

**Mi. 31.05.2017**  
 Stadt-Apotheke Hockenheim, Heidelberger Str. 11,  
 Tel.: 06205-4277

**Do. 01.06.2017**  
 Luise-Apotheke Plankstadt, Luisestr. 26,  
 Tel.: 06202-4727

Sonnen-Apotheke Reilingen, Kolpingstr. 2,  
 Tel.: 06205-4303

**Fr. 02.06.2017**  
 Mayerhof-Apotheke Schwetzingen, Mannheimer Str. 43-45,  
 Tel.: 06202-21808

### Kindergeld gibt es auch noch nach dem Abitur

Bald endet für viele Abiturientinnen und Abiturienten die Schule. Oft sind die Eltern verunsichert, wie es mit der Zahlung des Kindergeldes weitergeht.

Muss sich mein Kind eventuell sogar arbeitslos melden, bis es mit seiner Ausbildung oder seinem Studium beginnt?

Die Familienkasse der Bundesagentur für Arbeit klärt auf: Eine Meldung bei der Arbeitsagentur ist nur in Einzelfällen notwendig. Eine Meldung ist nicht erforderlich, wenn zum Beispiel der nächste Ausbildungsabschnitt (Berufsausbildung, Studium) innerhalb von vier Monaten nach Beendigung der Schulausbildung beginnt. Aber auch, wenn sich die Unterbrechung unverschuldet etwas länger gestaltet, kann für ein Kind weiterhin Kindergeld gezahlt werden, wenn es auf einen Ausbildungs- oder Studienplatz wartet und die entsprechende Bewerbung für den Ausbildungs- oder Studiengang nachweisen kann. Kann sich das Kind noch nicht bewerben, z.B. weil das Bewerbungsverfahren an der Hochschule noch nicht eröffnet ist, genügt zunächst eine schriftliche Erklärung des Kindes, sich so bald wie möglich bewerben zu wollen.

Wichtig ist immer, die Pläne des Kindes nach Schulzeitende schriftlich mitzuteilen. Die dafür vorgesehenen Formulare (z.B. Mitteilung über ein Kind ohne Ausbildungs- oder Arbeitsplatz) stehen unter [www.familienkasse.de](http://www.familienkasse.de) bereit. Selbstverständlich können Eltern sich auch telefonisch informieren: Die Familienkasse ist von Montag bis Freitag von 8.00-18.00 Uhr (gebührenfrei) erreichbar unter 0800 4 5555 30.



## Kirchliche Nachrichten

### Katholische Seelsorgeeinheit Brühl-Ketsch Hl. Schutzengel Brühl, St. Michael Brühl-Rohrhof

Pfarramt, Kirchenstr. 15, Telefon: 7601820, Fax: 7601025  
[www.kath-bruehl-ketsch.de](http://www.kath-bruehl-ketsch.de), [pfarramt.bruehl@kath-bruehl-ketsch.de](mailto:pfarramt.bruehl@kath-bruehl-ketsch.de)

#### Gottesdienste vom 27.05. bis 05.06.2017

##### 27.05., Samstag

18:00 Hl. Schutzengel Hl. Messe

##### 28.05., SONNTAG, 7. Ostersonntag

*Apg 1,12-14; 1 Petr 4,13-16; Joh 17,1-11a*

10:00 St. Sebastian Hl. Messe, mitgestaltet vom Kirchenchor Forst

##### 29.05., Montag

17:30 Hl. Schutzengel Gebetsstunde der Frauengemeinschaft Marienandacht

##### 30.05., Dienstag

17:30 Hl. Schutzengel Rosenkranz  
18:00 Hl. Schutzengel Hl. Messe, mit anschließendem Marienlob

##### 31.05., Mittwoch

10:00 Pro Seniore Wortgottesdienst  
10:30 Avendi Wortgottesdienst mit Pfrin. Hundhausen-Hübsch  
10:45 B&O Sen. Heim Wortgottesdienst  
14:30 Hl. Schutzengel Maiandacht Altenwerk Brühl

##### 01.06., Donnerstag - Hl. Justin

09:00 St. Michael Hl. Messe  
10:45 B&O Sen. Heim Rosenkranzandacht mit Herrn Mehrer

##### 02.06., Freitag - Herz-Jesu-Freitag

18:00 St. Sebastian Hl. Messe

##### 03.06., Samstag

15:00 Hl. Schutzengel Taufe von Justus Maximilian Schultz, Danny Elias Heid und Sarah Lena Krajczok (Diakon Heiko Wunderling)  
18:00 St. Sebastian Hl. Messe am Vorabend des Pfingstfestes

##### 04.06., SONNTAG - Pfingstsonntag

*Apg 2,1-22; 1 Kor 12,3b-7.12-13; Joh 20,19-23*

10:00 Hl. Schutzengel Hl. Messe mitgestaltet von den Kirchenchören  
18:00 St. Michael Lichtvesper mitgestaltet von der Schola

##### 05.06., Montag - Pfingstmontag

09:00 St. Michael Hl. Messe  
10:30 St. Sebastian Ökumenischer Gottesdienst

#### Hungermarsch 2017, am 25. Juni in Plankstadt

##### „Mit den Gaben unsere Güte weitertragen.“

„Den hellen Schein der Güte in die dunkle Welt“ zu tragen, lädt uns alljährlich dieses Adventslied ein.

So vielfältig die Ursachen der Not sind, die Folgen sind es auch: Kinder leiden unter Mangelernährung, sie hungern und verhungern. Auch geistig. Sie bekommen kaum Bildung, werden krank, haben keine Medikamente, und niemand kümmert sich um sie. Am schlimmsten ist das für Aidskranke.

Die Wurzel des Übels ist immer dieselbe: Es fehlt an Güte. Zum Glück nicht überall. Seit vielen Jahrzehnten sind die Oftersheimer in Südafrika engagiert und leisten Hilfe zur Selbsthilfe für die ärmsten Bevölkerungsschichten. Seit langem schon setzen sie sich für den Kampf gegen Aids/HIV ein. Hierzu unterstützen sie das „St. Francis Care Centre“ in Boksburg, nahe Johannesburg. Es betreut Aidsweisen bis zum 7. Lebensjahr medizinisch und vermittelt sie dann in ausgewählte Pflegefamilien. Eine Gruppe freiwilliger Helfer besucht mittellose Kranke in ihren Hütten und lindert mit Medikamenten, Lebensmitteln und Hygieneartikeln die größte Not. Füllen Sie diese helfenden Hände.

Wenn Sie mit Ihrer Güte auf Hass und Leid antworten wollen, laden wir Sie ein, am 25. Juni mit uns zu radeln oder zu laufen. Möchten Sie wenigstens mitspenden, überweisen Sie, bitte, Ihren Beitrag auf eines der von der PFARRGEMEINDE OFTERSHEIM geführten Konten:

Sparkasse Heidelberg:

IBAN: DE 57 672500 200 024300005, BIC SOLADES 1 HDB;

Volksbank Kur- und Rheinpfalz:

IBAN: DE 62 547900 000 000800 007, BIC GENODE 61 SPE.

Schon heute: Herzlichen Dank!

sr

#### Innovativ die Zukunft gestalten

##### Sitzung des kath. Kirchengemeinderates Brühl/Ketsch

Die Zukunft der kath. Kirchengemeinde Brühl/Ketsch – pastoral und in der Verwaltung der Immobilien – ist für die Pfarrgemeinderäte die große Thematik der jetzigen Zeit. Ein Stück weiter auf diesem Weg hat die Sitzung die Räte in der vergangenen Woche gebracht.

##### Präambel für die Pastoralakzeption

Mit Herzblut und viel Spiritualität hatte der „Arbeitskreis Zukunft“ dazu einen Text erarbeitet und den Räten zur Abstimmung vorgelegt. Geborgenheit und begleitet sein in der Kirchengemeinde – damit will man neugierig machen auf Begegnung und die Erfahrung des Getragenwerdens in Gottes Hand. Gemeindeforentin Sigrun Gaa-deMur hatte den geistlichen Impuls zu Beginn dieser Sitzung mit einem Gebet von Anselm Grün „Hände“ dazu passend gestaltet.

Die Mehrheit der Räte stimmte nach kurzer Diskussion zu – die Pastoralakzeption hat somit ihr ansprechendes Leitwort und kann weiter erarbeitet werden.

##### Gebäudemanagement der Kirchengemeinde

Die Gebäude der Kirchengemeinde in Ketsch, Brühl und Rohrhof mit einem sinnvollen Konzept in die Zukunft zu führen – hat sich der Ausschuss „Gebäudemanagement“ zur Aufgabe gemacht. Die Kirchen, Pfarrhäuser, Pfarrzentrum Brühl und Pfarrheim Ketsch mit Blick auf Kosten und Nutzen zu erfassen spielt dabei eine wichtige Rolle.

Architekt Andreas Filusch vom erzbischöfl. Bauamt Heidelberg war dazu eigens in die Sitzung gekommen und stellte seine Gebäudekonzeption in einer Präsentation zusammengefasst vor.

Zunächst als Bestandaufnahme und –untersuchung, mit Beleuchtung der Grundstückssituation und Kostenberechnung aus der Gebäudefläche, Energiekosten und Investitionsbedingungen bei 30-jährigem Renovierungszyklus – natürlich die Anzahl der Gemeindemitglieder mit einbezogen. Die anteilige Kostenübernahme von Freiburg muss mit der Bildung von Baurücklagen auf jeden Fall kräftig unterstützt werden.

Priorität bei dieser Kosten-Nutzen-Analyse haben sakrale Gebäude – also die Kirchengebäude an sich. Trotzdem gilt es dazu – und natürlich umso mehr bei den Gemeindehausflächen – rechtzeitig eine positive Entwicklung für die Zukunft vorzunehmen. Die Kirchengemeinde soll handlungsfähig bleiben und sich eigenen Gestaltungsspielraum schaffen.

Diese Gebäudekonzeption will keinesfalls Ängste schüren sondern vielmehr innovative Ideen für die Zukunft wecken!

#### **Ostern, Erstkommunion und Hungermarsch ...**

Beim Rückblick auf die gerade vergangenen Ostertage und der Verteilung der Gottesdienste in der Kirchengemeinde unterstrichen die Räte die Wichtigkeit eines roulierenden Systems innerhalb der drei Kirchen. Bedauert wurde die gewisse Unruhe der Gottesdienstbesucher während der Erstkommunionfeiern.

Marianne Faulhaber rief zum Hungermarsch am 25. Juni in Plankstadt auf und Gabriele Wegmann-Rey berichtete kurz aus dem Dekanatsrat. M.F.

### Evangelische Kirchengemeinde Brühl

Pfarramt Brühl, Kirchenstr. 1, Telefon: 71232, Fax: 780421  
E-Mail: evbruehl@evkirche-bruehl-baden.de  
Besuchen Sie unsere Homepage: www.evkirche-bruehl-baden.de

#### **Das Pfarrbüro ist besetzt:**

Mo., Di., Mi. 9.00 – 11.30 Uhr; Do. 10.00 – 11.30 Uhr;  
Fr. 8.30 – 10.00 Uhr

**Termine mit** Pfarrerin Hundhausen-Hübsch (Tel. 9479529) und Pfarrer Seel (Tel: 017669135575) nach Vereinbarung.

#### **Sonntag, 28.05.**

10:00 Uhr Gottesdienst in der Kirche (Noeske)

#### **Montag, 29.05.**

20:00 Uhr Kirchenchorprobe im Gemeindezentrum

#### **Dienstag, 30.05.**

10:00 Uhr Krabbelgruppe im Gemeindezentrum  
12:30 Uhr Kirchlicher Pflegedienst Kurpfalz im Gemeindezentrum (bis 14:30 Uhr)  
19:00 Uhr Teamer-Treffen Konfi-Camp im Pfarrhaus Brühl

#### **Mittwoch, 31.05.**

10:00 Uhr Ökum. Gottesdienst in der Seniorenresidenz Pro Seniore (Seel)  
10:45 Uhr Ökum. Gottesdienst im Seniorenzentrum B & O (Seel)  
14:00 Uhr Altentreff im Gemeindezentrum  
15:00 Uhr KonfirmandInnenunterricht Gruppe I im Gemeindezentrum  
16:45 Uhr KonfirmandInnenunterricht Gruppe II im Gemeindezentrum  
19:00 Uhr Wochenandacht mit Abendmahl in der Kirche  
20:00 Uhr InTakt (Chor) im Gemeindezentrum

#### **Donnerstag, 01.06.**

16:00 Uhr Café Kontakt im Gemeindezentrum  
18:00 Uhr Kirchenmusiker-Treffen im Pfarrhaus Brühl  
19:00 Uhr „Luthers liebste Lieder“ – Vortrag von Dr. Marion Fürst im Rahmen der Ausstellung „Luther und die Juden – Ertragen können wir sie nicht“ in der Volkshochschule Schwetzingen

#### **Freitag, 02.06.**

16:00 Uhr „Die Kirchenmäuse“ für 4- bis 6-Jährige in der Kirchenstr. 5  
17:00 Uhr Jungschar für 7- bis 12-Jährige in der Kirchenstr. 5

#### **Samstag, 03.06.**

14:00 Uhr Taufgottesdienst in der Kirche (Hundhausen)

#### **Sonntag, 04.06. – Pfingstsonntag**

10:00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl im Gemeindezentrum (Hundhausen)

#### **Montag, 05.06. – Pfingstmontag**

11:00 Uhr Ökum. Pfingstgottesdienst in der kath. Kirche St. Sebastian, Ketsch (Bertsch/Seel/Team/Bläser)

#### **„Die Würze des Lebens“**

Jeweils dienstags trifft sich der Freundeskreis um 19 Uhr, um „appetitliche“ Themen zu besprechen. Dabei stehen die Anregungen „So viel du brauchst“ und „Gesünder und achtsamer Kochen und Essen im Alltag“ im Mittelpunkt. Immer am ersten Dienstag eines Monats gibt es Interessantes zum Thema „Iss dich gesund“ – über Lebensmittel, welche attraktiv, beweglich und vital machen (Nahrungsheilkunde). Der zweite Dienstag eines Monats bringt mit einer „Motivations- und Vitalitätsstunde“ gute Gedanken für mehr Beweglichkeit und um das gesunde Wohlfühlgewicht zu erreichen und zu halten durch Umdenken. Am dritten Dienstag eines Monats findet „Die Kraft- und Energie-stunde“ statt – mit geistlichen Impulsen, Segnungen und fröhlichen Liedern. Lebendig, aufbauend und heilend. Der jeweils vierte Dienstag im Monat ist ein „Kochkurs und gemeinsames Essen“ – Alles was im Einklang der Jahreszeiten gut schmeckt, zügig gekocht ist sowie günstig ist und sich für die ganze Familie eignet, kann ausprobiert werden. Jede und jeder ist herzlich willkommen zu den kostenlosen Treffen. Wer dabei sein möchte, kann sich vorab (Tel.: 75479 oder schlupps-kochschule@gmx.de) bei Dieter Schlupp anmelden.

#### **Luthers liebste Lieder**

Im Rahmen unserer Ausstellung „Martin Luther und die Juden – Ertragen können wir sie nicht“ findet am Donnerstag, 1.6.2017 von 19-21 Uhr ein Workshop zum Thema „Luthers liebste Lieder“ statt.

Dass Martin Luther die Musik über alles schätzte, ist uns allen bekannt. Doch welche Instrumente spielte er und mit welchen Musikern seiner Zeit war er persönlich bekannt? Hatte er besondere Vorlieben hinsichtlich eines Komponisten? Neben Bildern und Musik von Komponisten wie Johann Walter, Ludwig Senfl, Pierre de la Rue, Heinrich Finck und Josquin Desprez wird Dr. Marion Fürst auch Martin Luthers Lieder vorstellen und sein Musikverständnis im Kontext der reformatorischen Theologie erläutern. Die Ausstellung und sämtliche Vorträge dazu finden in Kooperation mit der Kirchengemeinde Schwetzingen und der Volkshochschule Schwetzingen statt. Letztere ist auch der Veranstaltungsort. Entgegen der Ankündigung auf den Plakaten haben wir uns entschlossen, auch bei diesem Vortrag keinen Eintritt zu verlangen – wer möchte darf „etwas ins Körbchen“ legen. Herzliche Einladung dazu!



### Nachbarschaftshilfe

Einrichtung der ev. und kath. Kirchengemeinden Brühl

**Tel.: 78 02 21**

Hockenheimer Straße 3

Leitungsteam: D. Gaisbauer, E. Lentz, E. Rinderknecht



### Landeskirchliche Gemeinschaft Brühl

#### **Sonntag, 28. Mai**

18.30 Uhr Gottesdienst  
Predigt: Otto Lang  
Thema: Wie lerne ich Gutes und Böses zu unterscheiden?  
Im ev. Gemeindezentrum

#### **Sonntag, 04. Juni**

18.30 Uhr Gottesdienst  
Predigt: Otto Lang  
Im ev. Gemeindezentrum



Kulturelles



## Jugendkunstschule Brühl



### Ferienprojekt PFINGSTEN

**06.06. – 09.06.2017**

( 12 Ustd.)

9.00 Uhr – 12.00 Uhr

**Alles in Farbe**

Leitung : Gabi Wernz

Wir experimentieren mit Farben und mischen verschiedene Farbtöne. Zuerst malen wir auf verschiedenen Papieren, später färben wir Stoffe ein und bemalen sie mit Stofffarben. Wir gestalten uns so eigene Tücher oder auch T-Shirts. Die Eltern sind am 09.06.17 ab 11.40 Uhr zu einer kleinen Ausstellung eingeladen

**Gebühr: 39,- € (inkl. € 9,- Material)**

**Ort des Projektes:** Mehrzweckraum am Hallenbad (gegenüber der Schillerschule); Eingang neben der Sporthalle  
**Persönliche bzw. telefonische Anmeldung an der Rathauspforte, Tel.: 06202-2003-0**

Da die Anzahl der Plätze begrenzt ist, wird eine frühzeitige Anmeldung empfohlen! Anmeldeschluss für die einzelnen Veranstaltungen ist jeweils eine Woche vor Unterrichtsbeginn. Bei teilnehmenden Geschwistern zahlt ein Kind den vollen Preis. Die weiteren Geschwister erhalten jeweils eine Ermäßigung von 25% auf den ausgeschriebenen Preis. **Achtung: für alle Veranstaltung gilt eine Mindestteilnehmerzahl von 6 Personen!**

**Das Material für alle Veranstaltungen wird von der Jugendkunstschule zur Verfügung gestellt und ist in der jeweiligen Kursgebühr enthalten. Bitte immer einen Malkittel mitbringen bzw. geeignete Kleidung tragen (bei gutem Wetter finden die Veranstaltungen draußen statt).**

Für die Öffentlichkeitsarbeit der Jugendkunstschule fotografieren wir die Kinder und deren Werke während der Kurse. Falls Sie einer Veröffentlichung nicht zustimmen, bitten wir Sie, uns dies mitzuteilen!

## **Ausstellungen**

### ***Villa Meixner***

bis 05. Juni 2017

***Wolfgang Beck***

**„Zeitenwende“**



#### **Öffnungszeiten**

Sa. 14:30 – 17:30 Uhr

So. & feiertags 14:00 – 17:30 Uhr

### ***Rathausgalerie***

bis 01. September 2017

***Marina Leder***

**„Eisige Welten“**



#### **Öffnungszeiten**

Mo. – Fr. 08:30 – 12:00 Uhr

Di. & Do. 15:00 – 17:30 Uhr

## Theaterbus Heidelberg

**Der Theaterbus Heidelberg fährt noch einmal zu „Kiss me, Kate“ aufs Heidelberger Schloss!**

**am 26.07.2017, Beginn: 20.30 Uhr mit exklusiver Theaterführung**

Aufgrund der großen Nachfrage fährt der Theaterbus Heidelberg auch in dieser Saison noch einmal zu dem begehrten Musical „Kiss me, Kate“ (Beginn: 20.30 Uhr, Theaterführung: 19 Uhr) aus folgenden Gemeinden direkt auf das Heidelberger Schloss:

Brühl, Ketsch, Oftersheim, Schwetzingen und Plankstadt  
Ab sofort können Sie die begehrten Karten buchen. Schnell sein lohnt sich!

Kat I: 60,90 €

Kat II: 51,00 €

inkl. Fahrt mit dem Theaterbus, Vorstellungsbesuch und Führung „Hinter den Kulissen“

Interessierte melden sich gerne bei ihrer Gemeinde oder direkt beim Theater und Orchester Heidelberg, Nadine Wagner, Tel: 06221/5835353 oder auch per E-Mail: nadine.wagner@heidelberg.de an.

Hier erhalten Sie auch weitere Informationen zu Preisen und den folgenden Terminen.



## Vereine

### Jahrgänge

#### Jahrgangstreffen 1934/35 weicher Kern

Am 1.6.2017, 12.00 Uhr im Fischerheim Ketsch, Fahrdienst: Frau Amalie Schimmele, bitte Wanderschuhe nicht vergessen.

### Förderkreis Dourtenga e.V.

#### Jahreshauptversammlung 2017

**Einladung zur Jahreshauptversammlung am Donnerstag, 01. Juni 2017 20.00 Uhr**, Gaststätte „Roter Hahn“, Brühl-Rohrhof,

Rheinauer Straße 44

#### Tagesordnung

1. Begrüßung der Mitglieder
2. Bericht aus der Partnergemeinde Dourtenga
3. Bericht über Aktivitäten in der Gemeinde Brühl
4. Doppeljubiläum:  
20 Jahre Partnerschaft Dourtenga-Brühl  
25 Jahre Förderkreis Dourtenga e.V.
5. Bericht über die Patenschaften
6. Bericht der Kassiererinnen
7. Bericht der Kassenprüfer
8. Entlastung des Vorstandes
9. Neuwahlen des Vorstandes und der Kassenprüfer
10. Verschiedenes

Renate Dvorak, Tel.: 06202 – 77225

E-Mail: renaledvorak@web.de

Homepage: www.dourtenga-bruehl.de

### Freiwillige Feuerwehr Brühl

#### Jetzt am Wochenende:

##### Tag der offenen Tür bei der Feuerwehr Brühl

Die Feuerwehr Brühl lädt an diesem Wochenende zu ihrem traditionellen Tag der offenen Tür in und um das Feuerwehrgerätehaus ein.

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt. An beiden Tagen bietet die Feuerwehrrküche Bratwürste, Steaks, Pommes frites und Schaschlik an.



Foto: Feuerwehr Brühl

In der Cafeteria wartet eine große Auswahl an selbstgebackenen Kuchen auf Sie und die Jugendfeuerwehr backt frische Waffeln. Sonntag gibt es zusätzlich zum bayrischen Frühschoppen Weißwürste mit Brezeln.

#### Auf dem Programm stehen folgende Highlights:

##### Samstag 27. Mai 2017

- 14:00 Uhr Beginn der Veranstaltung
- 16:00 Uhr Spielmannszug der Feuerwehr Brühl
- 17:00 Uhr Schauübung der Jugendfeuerwehr
- 18:00 Uhr Spielmannszug der Feuerwehr Brühl
- 20:00 Uhr Public Viewing: DFB-Pokal
- 20:30 Uhr Bar Eröffnung

##### Sonntag 28. Mai 2017

- 10:00 Uhr Bayrischer Frühschoppen
- 10:15 Uhr Spielmannszug der Feuerwehr Brühl
- 11:00 Uhr Spielmannszug der Feuerwehr Reilingen
- 13:30 Uhr Spielmannszug der Feuerwehr Brühl
- 14:00 Uhr Public Viewing: Formel 1 / Waldhof Mannheim
- 15:00 Uhr Schauübung der Jugendfeuerwehr
- 17:00 Uhr Spielmannszug der Feuerwehr Brühl
- 20:00 Uhr Ende der Veranstaltung

Zusätzlich bieten wir wieder Fahrten für Kinder im Feuerwehrauto an. Die Fahrzeuge der Feuerwehr Brühl können Sie in unserer Fahrzeugausstellung erleben. Wir freuen uns auf Ihren Besuch und wünschen Ihnen eine schöne Zeit im Gerätehaus der Feuerwehr Brühl.

### Gewerbeverein Brühl & Rohrhof

#### Einladung zur Mitgliederversammlung des Gewerbevereins Brühl und Rohrhof

Der Gewerbeverein Brühl und Rohrhof lädt sehr herzlich ein zur nächsten Mitgliederversammlung am **Dienstag, den 30.5.2017, von 19.30 bis ca. 21.00 Uhr**. Die Zusammenkunft wird im **Sportpavillon (FV Brühl)**, Am Schrankenbuckel in Brühl, stattfinden.

#### Die Tagesordnung umfasst folgende Punkte:

1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden Thomas Zoepke
2. Gewerbevereinsmitglieder stellen sich vor: **Joachim Hild, Geschäftsführer der KFM Alarmanlagen GmbH**
3. Rückblick Zunftbaumaufstellung
4. Jazzmatinee
5. Aktionen 2017; Entscheidung über die Anschaffung von Stofftaschen mit Logo
6. Verschiedenes

Anträge, Wünsche und Anregungen zur Versammlung sind immer willkommen und sollten beim 1. Vorsitzenden Thomas Zoepke eingehen.

Alle Mitglieder des Gewerbevereins sind herzlich eingeladen. Aus organisatorischen Gründen wird um Anmeldung bei Thomas Zoepke gebeten.

Der Gewerbeverein freut sich auch über interessierte (Noch-) Nichtmitglieder an diesem informativen Abend. Viel Wissenswertes über den Verein, alle aktuellen Termine und Berichte finden Sie übrigens auch auf der Homepage [www.gewerbeverein-bruehl-rohrhof.de](http://www.gewerbeverein-bruehl-rohrhof.de).  
bh

#### Vorverkauf startet:

#### Karten für die Jazzmatinee ab sofort erhältlich!

Seit 26. Mai sind Karten für die diesjährige **Jazzmatinee am 2. Juli im Garten der Villa Meixner** erhältlich. Vorverkaufsstellen sind die Allianzvertretung Zoepke in der Bahnhofstraße 9, die Rohrhofapotheke und die Filialen der Sparkasse Heidelberg in Brühl und Rohrhof.

#### Neues Konzept wird beibehalten



Marion La Marché wird den Gästen der Jazzmatinee auch dieses Jahr wieder tüchtig einheizen!  
Foto: René van der Voorden

Bei der letztjährigen Jazzmatinee hatte es nach vielen Jahren eine kleine inhaltliche Veränderung gegeben: Vom Oldtime-Jazz ging es einen Schritt weiter zum Blues und Blues-Swing. Absolute Spezialisten auf diesem Gebiet sind Marion La Marché, die ja schon einige Jahre zuvor im Rahmen der Jazzmatinee als Special Guest Super-Stimmung unter die schönen alten Linden gezaubert hatte, und ihre ElVille Blues Band.

Im letzten Jahr kamen Marion und ihre Jungs so gut beim Publikum an, dass sie quasi sofort am Ende des Konzert

für dieses Jahr erneut verpflichtet wurden. Die landläufige Meinung über Blues beinhaltet ja leider allzu oft Bemerkungen wie „Ach ja, Blues, das ist eigentlich nicht so meine Musik ...“. Wer einmal Marion La Marché und der ElVille Blues Band zuhören durfte, revidiert diese Aussage sofort. Blues ist nicht nur dümpelnder sechsstimmiger Groove im langweiligen 12-Takte-Schema, nein, Blues darf auch rockig-erdig, funky-frech und gekoppelt mit unzähligen anderen musikalischen Einflüssen daherkommen. Und auch zum Swing ist es nicht weit. Genau das lässt die Band ihre Zuhörer erleben. Blues muss immer wieder neu klingen, er ist die Wurzel vieler musikalischer Sprachen. Kombiniert mit der Ausnahmestimme von Marion La Marché ist ein außergewöhnliches Musikerlebnis garantiert. Gitarrist Tom Schaffert, Drummer Sam Sommer, Michael „Bo“ Batzler am Bass sowie Hammond-Keyboarder und Pianist Tom Karb waren schon einige Jahre als Bluesformation unterwegs, als Marion La Marché 2011 zur Truppe dazustieß. Am 2. Juli werden die fünf außerdem wieder von Michael „Stoney“ Steiner am Saxophon unterstützt. Auf diesen Sound darf man sich freuen! Wer letztes Jahr dabei war, weiß das schon, die anderen sind herzlich eingeladen, ihr Herz für den Blues zu entdecken. Die Jazzmatinee ist eine ganz hervorragende Möglichkeit dafür!

„No Fake, no Lie“ heißt übrigens das erste gemeinsame Album der ElVille Blues Band mit Marion La Marché und das darf man als klare Ansage nehmen. Sie schaffen es, die Zuhörer mit ihrer unverwechselbaren Klangart in alle erdenklichen emotionalen Lebenslagen zu befördern: von samtweich sanft über unerhört druckvoll zum erdigen Blues-Style – lassen Sie sich begeistern, genießen Sie den Blues in allen seinen Facetten am 2. Juli unter den schönen alten Linden im Garten der Villa Meixner!

Die Jazzmatinee wäre allerdings unvollständig, gäbe es neben den musikalischen nicht auch kulinarische Genüsse. Von herzhaft bis süß wird alles vertreten sein und Durst muss auch niemand leiden, dafür sorgen schon die fleißigen ehrenamtlichen Helfer des Gewerbevereins.

Die Jazzmatinee wird – aus Rücksicht auf die sonntäglichen Gottesdienste – wieder um 11.00 Uhr beginnen (Einlass ab 10.30 Uhr).

Gründe genug also, gleich den Terminkalender zu zücken:

#### Jazzmatinee im Garten der Villa Meixner am Sonntag, den 2.7.2017, 11.00 bis 14.00 Uhr.

Eintritt: EUR 5,00

Vorverkauf ab sofort bei Allianz Zoepke, bei der Rohrhof-Apotheke und der Sparkasse Heidelberg (Filialen Brühler Straße in Rohrhof und Hauptstraße in Brühl).

bh

### Katholische Frauengemeinschaft Rohrhof

#### Frühlingsfest der kfd Rohrhof

Es war eine gelungene Mischung aus Maiandacht, Muttertagsfeier, Frühlingsfest und Ehrungen, zu der die katholische Frauengemeinschaft Rohrhof am Samstag eingeladen hatte.

Die Maiandacht feierten die Frauen ganz im Zeichen Mariens, erfuhren dabei von der Vielschichtigkeit der Gottesmutter und entzündeten vor dem Marienaltar Kerzen in einem persönlichen Anliegen – für alle ein sehr emotionaler Moment.

Anschließend trafen sich die Damen im Kindergartensaal von St. Michael zum Frühlingsfest. Das Leitungsteam hatte Raum und Tische frühlingshaft mit Dutzenden von fleißigen Lieschen geschmückt. In der Begrüßung ging die Vorsitzende Elsbeth Franz auf die Besonderheiten des Monats Mai ein, die da wären Spargel, Erdbeeren, Muttertag und Marienmonat. Die Erdbeeren spielten auf dem Kuchenbuffet die Hauptrolle und der Muttertag fand in manchem Gedicht seine Würdigung. So wie bei Erika Simon im „Frühjahrsputz“, wenn die Dame des Hauses „den Schrubber Ehrenrunden drehen“ lässt, bei Marianne Seitz, die mit ihrem „Brief an die Eltern“ ein Horrorszenerario mit Krankheit, Schwangerschaft und Unfall heraufbeschwört, um es letztendlich in der Ankündigung von schlechten Noten zu relativieren. Oder bei Ursula Kuhn, in deren Geschichte jedem Kind ein Engel zur Seite gestellt wird, der auf den Namen „Mama“ hört.

Nach der Kaffeepause empfand es E. Franz als große Ehre und Freude, zwei Mitglieder für ihre langjährige Treue zur kfd Rohrhof ehren zu dürfen. In diesem Falle waren es für 50 Jahre Frau Maria Schönwald und für 40 Jahre Frau Rosalinde Staib. „Beide Damen haben durch ihr jahrelanges Engagement die Gemeinschaft lebendig gestaltet und den Glauben in zahlreichen Gemeinschaftsmessen gepflegt. Danke für die Zeit, die wir gemeinsam verbringen durften“ so ihre Worte. Da beide Damen aus gesundheitlichen Gründen nicht an der Ehrung teilnehmen konnten, wurde ihnen im Anschluss an die Feier der Blumenstrauß, das süße Dankeschön und die Urkunde nach Hause gebracht. „Damit die Gemeinschaft zukunftsfähig bleibt, brauchen wir natürlich auch Nachwuchs – in unserem Falle ist er schon aus dem Größten heraus, fuhr E. Franz fort, begrüßen Sie mit mir unser neues Mitglied, Frau Elke Schwenzer“. Herzlich willkommen in unserer Mitte!

Mit ihrem Gedicht „Wie schön ist doch das Leben – **miteinander**, denn wir gehören ja alle – **zueinander**, drum pflegen wir das – **Miteinander**“ schuf Ursula Kuhn den perfekten Übergang zu den Ankündigungen der nächsten Veranstaltungen: die Wallfahrt, das Pfarrfest, Bad Wimpfen, Grillfest, die Fahrt nach Rust. Für die Damen wieder Augenblicke des Miteinanders. Zum Abschluss unter den vergnüglichen Nachmittags spendeten die Damen noch für das kfd Hilfsnetz „Frauen in Not“ 130,00 €. Dafür allen ein herzliches Dankeschön. fr

### Katholisches Altenwerk Brühl

#### Muttertagsausflug mit geheimen Zielen

Zu einer „Fahrt ins Blaue“ lud das kath. Altenwerk Brühl-Rohrhof an einem wunderschönen Frühlingstag mit Sonne pur, ein. Teamsprecherin und Organisatorin für diesen Ausflug, Maria Becker, begrüßte im vollbesetzten Bus viele fröhliche und neugierige Gäste. Mit besinnlichen Gedanken und Informationen informierte sie über die Tradition des Muttertages.



Foto: Becker

Um die Spannung zu erhöhen gab sie den Mitreisenden die Gelegenheit zu raten wo denn das 1. Ziel wohl wäre. Tatsächlich konnten nach kurzer Fahrzeit 3 Frauen das richtige Ziel erraten. Eine Fahrt durch den wunderschönen Kraichgau auch die „badi-sche Toskana“ genannt, nach Tiefenbach zum herrlich gelegenen Kreuzbergsee. Im Naherholungsgebiet Kreuzbergsee wurde im Restaurant Kreuzberghof eine Kaffeepause eingelegt. Als kleines Dankeschön zum Muttertag spendete das Altenwerk-Team Kaffee und Kuchen. Danach wurde die Zeit genutzt mit einem Spaziergang, die schöne Gegend rund um den See zu genießen.

Alle Wege konnten auch mit den mitgebrachten Gehhilfsmitteln begangen werden. Anschließend konnte man auf der Seeterasse bei einem leckeren Eis die Aussicht auf den See genießen. Das zweite Ziel konnte keiner erraten. Das Geheimnis war nach kurzer Fahrt gelüftet, denn wir erreichten den idyllisch ruhig gelegenen „Berghof Weinäcker“, am Rande von der Gemeinde Gaiberg, mit atemberaubendem Blick auf Wiesen und Wälder im Kraichgau. Bei köstlichem Essen und erfrischenden Getränken ließen wir diesen wunderschönen und gelungenen Ausflug im Kreise des kath. Altenwerks im Berghof ausklingen. Teamsprecherin Maria Becker und das gesamte Team freuten sich über die vielen zufriedenen und fröhlichen Gäste.

Großen Dank an den Busfahrer für die angenehme Fahrt und der sich sehr hilfsbereit um die mitgebrachten Rollatoren kümmerte. Mit viel Applaus verabschiedeten sich alle mit viel Lob, Freude und Anerkennung beim ganzen Team für diesen erlebnisreichen und gut organisierten Ausflug.

Eine gute Zeit bis zum Wiedersehen am 31. Mai um 14.30 Uhr zur Maiandacht in der Schutzengelkirche Brühl mit anschließendem Beisammensein im kath. Pfarrzentrum.

MBAH

### Maiandacht

Am 31.05. feiern wir um 14:30 Uhr in der Schutzengelkirche den Abschluss des Marien-Monats mit einer Maiandacht.

Anschließend trinken wir im Pfarrzentrum Kaffee bei gemütlichem Beisammensein.

Zu diesem Nachmittag laden wir ganz herzlich ein.

Für den Fahrdienst melden Sie sich bitte bei Frau Maria Becker, Tel.: 7 23 08.

## Chorgemeinschaft Brühl Baden e.V.

### Petrus muss ein Sänger sein

Bei schönsten Wetteraussichten startete die viertägige *Sängerreise mit Choraufritten* des Männerchors der Chorgemeinschaft Brühl am Morgen des 18.05. in Richtung Rauhe Alb, dem höchsten Teil der Schwäbischen Alb.

Das obligatorische Frühstück wurde auf dem Rastplatz Hohenlohe, unter der Regie von Michael Langloh serviert. Frisch gestärkt lauschten danach im Bus die Sänger den Ausführungen von unserem Reiseorganisator Heinz Riese zum ersten Ziel, der Wall-

fahrtskirche Schöneberg, nahe Ellwangen (Jagst). Ehrfürchtig und andächtig präsentierte der Chor seine Kirchenlieder in dem bedeutenden Kirchenbau in der Region Ostwürttemberg.

Auf der anschließenden Fahrt nach Giengen/Benz erläuterte unser Sänger im 2. Bass Walter Richter, selbst Braumeister, den Herstellungsprozess des Braumalzes. So gut vorbereitet begann dann unter fachkundiger Führung die Besichtigung der Fäser-Malz Fabrik. Nur wenige Sänger kannten den Produktionsablauf, nun sind sie bestens informiert wenn das nächste kühle Blonde ihre Kehlen erfrischt.

Der zweite Tag war ganz der Freizeit und Information gewidmet. Die Besichtigung der Firma Märklin in Göppingen ließ viele Männerherzen höher schlagen. Kindheitsträume wurden geweckt oder es eröffneten sich neue Wünsche zur Erweiterung des bestehenden Hobbys. Allen wurde jedoch klar welche Präzision und wieviel handwerkliches Geschick erforderlich ist um die Modelle, eigentlich keine Spielzeuge mehr, zu produzieren.

Nach einem fröhlichen, mit gesangliche Einlagen gewürzten Mittagessen in Unterbauers Besen, Geislingen, führte die Fahrt zum Steiff Museum in der Stadt Giengen. Manche Sänger nutzten die Gelegenheit um für ihre Kinder oder Enkel ein Stofftier mit „Knopf im Ohr“ zu erwerben.

Am Abend wurde die Hotelhalle durch die Melodien des Chors erfüllt. In den Pausen sorgten Franz Zorn und Harry Fuchs für kurzweilige Unterhaltung. Einige Sänger verbrachten anschließend nur eine kurze Nacht.

Mit der wieder berechtigten Hoffnung auf Sonnenschein begann am Samstag die Fahrt nach Nördlingen, im Nördlinger Ries, dem Einschlagkrater eines Meteoriten, der vor ca. 15 Millionen Jahren in die Alb eingeschlagen ist. Der Krater hat einen Durchmesser von 23 bis 25 Kilometern, sein Rand ist ringsum als Hügelkette sichtbar. Beeindruckt durch die Vorstellung dieses gewaltigen Ereignisses in grauer Vorzeit begann die geführte Stadtbesichtigung.

Der Nachmittag war dem Chorgesang in der Benediktinerabtei Neresheim vorbehalten. Die Kirche, ein Spätwerk Balthasar Neumanns und von Georg Dehio gilt als „erschütternd großartig“, sie ist eine der bedeutendsten Kirchenbauten des Spätbarocks. Unser Chorleiter Hans Kämmerer erkannte die akustische Herausforderung der Kirche und führte die Sänger sicher zu einer respektablen Darbietung ihrer geistigen Lieder. Die Kirche war gut besucht und somit wurde der Chor mit einem entsprechenden Applaus belohnt.



Männerchor CGBB e.V. noch vor der Abtei Neresheim

Foto: Chorgemeinschaft Brühl Baden

Schon war wieder Sonntag und der Weg führte wieder in Richtung Heimat. Die erste Zwischenstation war Dinkelsbühl, die Stadt mit dem besonders gut erhaltenen spätmittelalterlichen Stadtbild. Auch hier hatte Heinz Riese eine Stadtführung organisiert, die uns die Altstadt von besonderen Blickpunkten aus erleben ließ. Die Heimfahrt wurde ein zweites Mal unterbrochen um in der Besenwirtschaft Guggugsnescht in Kraichtal-Neuenbürg die Reise ausklingen zu lassen.

Um das Ende dieser *Sängerreise mit Chorauftritten* zu versüßen griff unser Vizechorleiter Hans-Peter Nenninger zu seinem Akkordeon. Schon nach wenigen Tönen erinnerten sich die Sänger an ihr Talent und der Raum war mit Gesang erfüllt.

Vielen Dank an alle Sänger die dabei waren und somit auch das Zusammengehörigkeitsgefühl stärkten und danke an alle die zum Gelingen der Reise beigetragen haben.

Gerd Scherer

Vorsitzender

Chorgemeinschaft Brühl Baden e.V.

### Buffalo's Country-Club Brühl e.V.

#### Die Spargelwanderung.

Das Wetter war erste Sahne und die Buffalo Girls und Boys haben auf den Aussiedlerhöfen tolle Arbeit abgeliefert.

Denn am vergangenen Sonntag war die jährliche Spargelwanderung in Schwetzingen. Vorbei am Schäufole- und dem Schuhmacher Hof. Es gab verschiedene Vorführungen und mehrere Livebands die für Riesenstimmung sorgten.

Dort kamen, bei herrlichem Sonnenschein über 20 Buffalos mit ihren Tänzern und Fahnenträgern zum Einsatz. Mit zwei Auftritten zwischen den Menschenmassen zeigten sie was sie drauf haben. Die Büffelherde gab alles und tanzte bis die Füße schmerzten und setzte somit noch einen oben drauf.

Mehrere Gäste waren so begeistert dass sie sich zu unserem wöchentlichen Training anmeldeten.

Hiermit ein Dankeschön an alle Beteiligten.

Line-Dance: Training im Katholischen Pfarrzentrum, Termine und Events: Infos hierzu im Forum der Buffalos unter

<http://www.buffalos-bruehl.de/>

Bitte informiert euch um immer auf dem neuesten Stand zu sein.

Keep it country and so long!

Schriftführer Buffalos

### Square Dance Club Nawiegehtdas.de

#### Square Dance immer Donnerstag:

von 19.30 bis 22.00 Uhr MS + Plus Class abwechselnd

Wir freuen uns auf Euch im Eventhouse Weber, Luftschiffing 6, 68782 Brühl. Wir tanzen im Saloon der Western Ranch im hinteren Teil der Halle. (Haupteingang und dann rechts durch die Sporthalle)

#### Clogging immer Sonntag:

von 17.30 – 18.30 Uhr CLASS

von 18.30 – 21.00 Uhr weitere Tanzlevel

Wir freuen uns auf Euch im DRK-Heim, Mannheimer Landstr. 13, 68782 Brühl.

Infos unter [www.nawiegehtdas.de](http://www.nawiegehtdas.de) oder bei Karin und Rolf Kraye, Tel. 06202/77750 (AB).

### Kegelverein 1974 Brühl e.V.

#### Landesliga 3 Frauen Saison 2016-2017

Die Frauen von 63 Neckarstadt (Brühl) konnten nach 4 Spielen nur gegen die Anfänger von Young Stars Karlsruhe gewinnen. Den zweiten Sieg gab es dann überraschend in Kronau dank Susanne Köhl mit 470 Kegel. Nachdem man am 8. Spieltag mit 4:12 Punkten auf Platz 10 lag, lief es dann besser. Mit 3 Siegen in Folge kam man dann nach der Hinrunde auf Platz 8 mit 10:12 Punkten. Vor allem der Heimsieg gegen Hockenheim mit dem Topergebnis von Susanne Köhl mit 519 Kegel. Auch dank eines Derbysieges gegen die Edelweiss Mannheim lief es gut weiter. Nach 15 Spieltagen stand man dann sogar schon auf Platz 6 mit 16:14 Punkten. Die Erfolgsserie ging dann auch weiter. Mit 2329:2327 wurde dann auch noch gegen Kronau gewonnen. So war nach 18 Spieltagen immer noch Platz 6 mit 20:16 Punkten.

In der Schlusstabelle nach **22** Spieltagen stand man immer noch auf Platz **6** mit **26:18** Punkten. Wenn man bedenkt, dass man nach 8 Spielen nur 4 Punkte hatte, so ging es danach richtig aufwärts. In den restlichen 14 Spielen holte man immerhin dann 22 Punkte.

Es gab **8 Heimsiege** und **5 Auswärtssiege**

Höchstes Heimergebnis:

**2497** Kegel

Höchstes Auswärtsergebnis:

**2489** Kegel in Brühl gegen Edelweiss Mannheim

Höchstes Einzel-Heimergebnis:

**519** Kegel von Susanne Köhl

Höchstes Einzel-Auswärtsergebnis:

**472** Kegel von Sonja Noe in DKC/81 Hockenheim 2

In der Liste Spielercup belegte Susanne Köhl Platz 3. Da die Susanne aber 4 Spiele nicht machte, konnte sie den Rückstand von 4 Punkten nicht mehr aufholen. In der Heimschnittliste und der Gesamtschnittliste steht die Susanne Köhl auf Platz 1. Insgesamt wurden **9** Keglerinnen eingesetzt.

**Achtung:** Beim SKC 1982 Brühl findet am Freitag den 23.06.2017 um 18:30 Uhr eine außerordentliche Mitgliederversammlung statt. Es geht um § 9 Auflösung des Clubs der SKC Satzung. Die Mitglieder werden um Erscheinen gebeten.

#### Vorschau: Deutsche Meisterschaft Männer 2017

Sa. 24.06. in 65187 Wiesbaden, Konrad-Adenauer-Ring 55

Startzeit: **15:45** Uhr

HL

### Sportgemeinde Brühl

#### Schützen

##### Die SG Brühl in der Schweiz vertreten

##### 13. ISBSC 2017 am 6. Mai 2017 in Liestal (CH)

Auch dieses Jahr haben 8 Mitglieder der SG Brühl 1907 e.V., welche auch Mitglieder der Reservistenkameradschaft Ketsch-Plankstadt sind, mit Erfolg am 13. Internationalen Basler Sankt Barbara Schießen in Liestal teilgenommen.

Das Schießen wird vom Artillerie-Verein Basel-Stadt auf der Schießanlage Sichert-Liestal ausgetragen. Es waren 157 Schützen aus 14 Nationen anwesend. Es wird mit Kurzwaffe auf 25 m und Langwaffe auf 300 m geschossen. Gewertet wird jede Disziplin für sich einzeln und als Gesamtergebnis. Zwei Schützen errangen die Auszeichnung Barbara-Stich.

Der Vorstand

### Turnverein Brühl 1912 e.V.

#### Kameradschaftskreis TV Brühl

##### Grillfest

Am Dienstag, den 13. Juni findet das alljährliche Grillfest des TV Brühl-Kameradschaftskreises ab 16:00 Uhr unter der Südterrasse des TV-Clubhaus statt. Um Kuchen- und Salatspenden wird gebeten. Bitte um Zu- oder Absage unter 0620277135.

Abteilungsleiter Jürgen Schäfer

#### Turnen

##### Die Ü60-Gymnastikgruppe fuhr in den Spessart

Die jährliche Ausflugsfahrt brachte die Gruppe in diesem Jahr in den wunderschönen Spessart. Die zunächst tief hängenden Wolken wurden von der Sonne vertrieben, je näher wir dem Ziel kamen. Wie bestellt hat uns dann die Sonne bis in den Abend begleitet. Auf dem Wege dorthin wurden den Teilnehmern geschichtliche und aktuelle Informationen zu den Sehenswürdigkeiten links und rechts der Strecke erzählt.



Foto: Turnverein Brühl

Das Wasserschloss Mespelbrunn – eine Perle des Spessarts – wurde besichtigt, die reservierten Schlossführungen gaben einen interessanten Einblick in die Geschichte, aber auch zu den Besitzern, die noch heute im Schloss wohnen. Die durchaus gefürchteten Spessarträuber, die in jener Zeit dort immer wieder ihre Beute machten, haben da natürlich bei den Erzählungen nicht gefehlt.

Gestärkt mit einem Imbiss am angrenzenden Gasthaus „Pferdestall“ machte sich die Gruppe durch den Odenwald zurück in die heimatlichen Gefilde auf. Ein genüsslicher Stopp mit Abendessen beim „Bärtigen Winzer“ in Malsch, bei dem so mancher Rebensaft nicht gefehlt hat, beschloss den Tag, der wieder einmal eine wunderbare Gelegenheit war, sich in der Gemeinschaft in unserer Gymnastikgruppe wohl zu fühlen.

Wir bedanken uns beim „Plakatschreiber“ Heinz und dem Organisationsteam für die tolle Vorbereitung für unseren gemeinsamen Tag.

Übrigens: Wir treffen uns immer dienstags von 16.45 Uhr bis 17.45 Uhr in unserer TV-Turnhalle, Wiesenplatz 2.

Anne Beck

## Sportverein Rohrhof 1921 e.V.

### Vorschau:

#### 2. Mannschaft SV Rohrhof

Am kommenden Wochenende (letzter Spieltag) spielt man gegen den Tabellenzehnten DJK/Fort. Edingen-Neckarhausen 2. Der Tabellenzehnte steht mit 31 Punkten und 58:93 Toren auf einem sicheren 10. Tabellenplatz.

Das Trainerteam und auch die Mannschaft sind froh, dass diese verkorkste Saison 2016/2017 vorbei ist, da man sich mehr ausrechnete und erhoffte als den 14. Tabellenplatz. Zum Glück kommt hinzu, dass der Kreis Mannheim eine Spielklassenreform ab der neuen Runde 2017/2018 ins Leben gerufen hat, sodass es keine Kreisklasse C mehr geben wird und dadurch ein Absteiger aus der Kreisklasse B in die Kreisklasse C damit automatisch entfallen wird. Die Mannschaft mit ihren Verantwortlichen wollen noch einmal alles geben und versuchen 3 Punkte mit auf den Rohrhof zu nehmen, es wäre zumindest ein versöhnlicher Abschluss dieser verkorksten Saison.

pl

#### Spielbeginn:

**Sonntag, 28.05.2017 – 13.00 Uhr -**

**DJK/Fort. Edingen-Neckarhausen 2 – SV Rohrhof 2**

#### 1. Mannschaft SV Rohrhof

Am letzten Spieltag spielt man gegen einen unbequemen Gegner, gegen den FC Hochstätt Türkspor, der zurzeit auf dem 7. Tabellenplatz mit 38 Punkten und 55 : 69 Toren steht.

pl

#### Spielbeginn:

**Sonntag, 28.05.2017 – 15.00 Uhr -**

**FC Hochstätt Türkspor – SV Rohrhof 1**

pl

### Spielbericht:

**Sonntag, 21.05.2017 – 13.00 Uhr -**

**SV Rohrhof 2 – TSG Rheinau**

Halbzeitergebnis: 0:0

Endergebnis: 1:5

Eine starke Leistung brachte unsere Mannschaft gegen den Tabellenzweiten, TSG Rheinau, in der 1. Halbzeit. Bis zum Halbzeitpfiff hielt man gegen die TSG Rheinau ein mehr als beachtliches 0 : 0 und hatte zudem noch die eine oder andere Tormöglichkeit bis zur Halbzeit in Führung zu gehen.

Auch in der zweiten Halbzeit hielt man bis zur 59. Spielminute gut mit und es stand immer noch 0 : 0. Die Gastgeber wurden ab der 60. Spielminute schwächer und bauten dadurch die Gäste aus Rheinau auf. In der 60. Spielminute erzielte Giovanni Timanaro das 1 : 0 für die Gäste. Bereits in der 67. Spielminute erhöhte durch eine gelungene Einzelleistung das 2 : 0 für die Rheinauer. In der 81. Spielminute erzielte der starke Michael Antos einen Doppelpack, als er zum 3 : 0 für die Gäste einnetzte. Mit diesem Tor war der Bann bei dem Gastgeber gebrochen und man hatte keine Gegenwehr mehr. In der 85. Spielminute erzielte Mustafa Dogan das 4 : 0. In der 88. Spielminute erzielte für Rohrhof Alexander Unger den einzigen Gegentreffer zum 4 : 1. Jedoch im Gegenzug 90. Spielminute erzielte Sebajdin Kruezi den 5 : 1-Endstand für den Tabellenzweiten aus Rheinau.

pl

### Spielbericht:

**Sonntag, 21.05.2017 – 15.00 Uhr -**

**SV Rohrhof 1 – SV 98 Schwetzingen 2**

Halbzeitergebnis: 2:3

Endergebnis: 4:4

beste Spieler: O. Niemi, Th. Weber, Chr. Schleyer

beste Spieler: Fl. Goos, St. Rohr, P. Hocker,

Es ging zwar in diesem Spiel nur noch um die goldene Ananas, jedoch sahen die zahlreich erschienenen Zuschauer bei diesem Nachbarschaftsderby ein hochklassiges Spiel. Nach Ende des Spieles teilte man sich redlich die Punkte, denn das Spiel endete leistungsgerecht Unentschieden 4 : 4.

Bereits in der 1. Minute erzielte Daniele Parisi für den SVR das 1 : 0. Jedoch bereits in der 4. Minute erzielte der stärkste Gästespieler, Patrick Hocker den 1 : 1-Ausgleich. Nach einem Fallrückzieher den der Gästetorwart, Florian Goos, nur durch einen Reflex halten konnte, erzielte Thomas Weber im Nachschuss das 2 : 1 in der 25. Spielminute. Möglichkeiten hatten beide Mannschaften noch zur Genüge. In der 30. Minute erzielte Patrik Hocker sein zweites Tor für die Gäste. Noch vor der Halbzeitpause in der 36. Minute erzielte Steffen Rohr mit einem sehenswerten Heber genau in den Winkel das 3 : 2 für die Gäste aus Schwetzingen.

Weiter versuchten in der zweiten Halbzeit beide Mannschaften auf Sieg zu spielen. Es dauerte jedoch bis zur 69. Minute bis Thomas Weber mustergültig auf Christian Schleyer quer legte und dieser eiskalt aus 10 m dem Gästeschlussmann keine Abwehrmöglichkeit ließ und zum 3 : 3 einnetzte. In der 76. Minute erzielte Stefano Parisi mit einem herrlichen direkt getretenen Freistoß genau in den Winkel aus 20 m die 4 : 3-Führung für den SVR. In der 80. Minute erzielte Kristian Bartolovic mit einem satten 20-m-Linksschuss noch den 4 : 4-Ausgleich und das verdiente Unentschieden.

pl

## Gymnastik

Donnerstags 19.00 Uhr bis 20.00 Uhr Frauengymnastik

## Tennisclub Brühl 1965 e.V.

### Spiel am 16. Mai „Hemsbacher Crossies“ gegen „Kugelblitze“ Brühl

**Ergebnis: 5:5 Sätze, (41:41 Spiele)**

Die „Kugelblitze“ Brühl waren bei den Hemsbacher „Crossies“ zu Gast und kamen mit einem Unentschieden zurück.

Die Spiele waren ausgeglichen, dies spiegelte sich im Endergebnis wider. Beide Mannschaften freuten sich über dieses kuriose Ergebnis.

Folgende Paarungen holten die Punkte für Brühl:

Carla Geigges/Rosemie Weber	6:1,
C. Geigges/Christel Bössmann	6:4,
R. Weber/Sigrid Sattler	6:1,
C. Geigges/S. Sattler	6:2,
C. Geigges/Bärbel Schmidt	6:3.

**Mittwoch, 17.5.2017**

### 1. Bezirksliga

#### Damen 60 TSG

**TC 65 Brühl/TC Oftersheim : Weinheim 1902 3:3**

Nach den Einzeln stand es 1:3. Es siegte Christel Oszcipok 6:0, 4:3, Gabi Lutz verlor im Match-Tiebreak 4:6, 6:0, 0:1 (7:10), ebenso Ute Müller-Wolfangel 6:7, 6:2, 0:1 (7:10).

In den Doppeln siegten Gabi Lutz/Ortrud Wilken 6:3, 6:0 und Rosemarie Weber/Ute Müller-Wolfangel 7:5, 6:4.

**Samstag, 20.5.2017**

### 2. Bezirksklasse

#### Damen 40 TSG

**TC Ketsch/TC 65 Brühl 2 : TC BW 64 Leimen 4:5**

Nach den Einzeln stand es 2:4. Es siegten Ute Müller-Wolfangel 6:2, 6:2 und Ortrud Wilken 6:2, 6:1.

Im Doppel punkteten Sonja Trump/Ute Müller-Wolfangel 6:3, 3:6, 1:0 (10:8) und Dagmar Seeger/Ortrud Wilken 6:2, 6:

### 1. Bezirksklasse Bezirksklasse

#### Herren 50 : St. Leon

**0:9**

Leider war die gegnerische Mannschaft zu stark.

### 2. Bezirksklasse

**Herren 40 : TSG SGK Heidelberg/Heidelberger TV 4:5**

Nach den Einzeln stand es 3:3. Es punkteten Frank Renner 6:2, 6:1, Sebastian Statnik 7:5, 6:4 und Markus Richter 7:6, 4:6, 1:0 (10:7). Thomas Keller verlor im Match-Tiebreak 7:6, 3:6, 0:1 (6:10).

Im Doppel siegten Klaus Braune/Markus Richter 7:6, 6:2.

Thomas Keller/Sebastian Statnik verloren im Match-Tiebreak 7:5, 3:6, 0:1 (8:10).

**Sonntag, 21.5.2017**

### 1. Kreisliga

#### Herren : TC Neckar-Ilvesheim

**8:1**

Nach den Einzeln stand es 5:1. Es siegten Stefan Böhm 6:0, 6:1, Toni Postleb 6:2, 6:0, Dirk Hinkel 6:2, 6:2, Roland Zimmermann 6:0, 6:1 und Robert Bodnar 6:1, 6:0. Im Doppel siegten Stefan Böhm/Dirk Hinkel 6:0, 6:0, Toni Postleb/Robert Bodnar 2:6, 6:2, 1:0 (10:8) und Tom Oelmann/Roland Zimmermann 6:2, 6:0.

### 1. Bezirksklasse

#### Herren 50 : TG Vogelstang Mannheim

**4:5**

Nach den Einzeln stand es 2:4. Es siegten Günther Dietl 6:4, 0:6, 1:0 (15:13) und Paul Hylla 4:6, 6:4, 1:0 (11:9).

Ralf Wickenhäuser verlor im Match-Tiebreak 6:3, 6:7, 0:1 (7:10), ebenso Theo Doll 6:2, 3:6, 0:1 (8:10).

Im Doppel holten Günther Dietl/Udo Synowzik 4:6, 6:1, 1:0 (12:10) und Paul Hylla/Theo Doll 6:1, 7:5 weitere Punkte für Brühl.

jd



Von links nach rechts: Küchenchef Frank Jasensky, Lajjla Rönblad, Hermann Spengler, Antonia und Günter Busch, Heidi Schulz, Trixi Grigori, Christiane und Hans-Joachim Appel, Dr. Christine Arnold, Günther Nyst und Dr. Stefan Arnold Foto: Kochgesellschaft

Angebote wie das Café Vergissmeinnicht, das Café Asyl und für andere Zielgruppen jeder Altersstufe wären ohne sie nicht zu realisieren. Und deshalb rückt die evangelische Kirchengemeinde Brühl-Rohrhof das Tun der vielen ehrenamtlich Engagierten einmal im Jahr in den Vordergrund und stellt ihre Leistung in den Mittelpunkt. Sie würdigt die ganzjährige Mithilfe der vielen Freiwilligen mit einem Viergang-Menü. Diesbezüglich zu Diens-ten: die mediterrane Kochgesellschaft, für die das evangelische Gemeindezentrum eine Art „Homebase“ ist. Einsatz für Einsatz: Für den gemeinnützigen Verein eine Ehrensache – und eine Herzensangelegenheit.

Während es im Gottesdienst andächtig zuzuging, hatten die Hobbyköche zwar nicht wirklich Stress, aber gefordert waren sie dennoch: So groß ist die Küche nicht. Es ist schon ein Unterschied, ob in einer Kleingruppe gekocht wird oder sie sich quasi als Caterer betätigen und auf den Punkt das Essen für eine große Gruppe auf den Tisch bringen müssen. Die richtige Logistik sind das A und O – und ausreichend große Töpfe.

Die Ehrenamtlichen wissen es bereits: Bei den Mediterranen geht es immer ein Quäntchen anders zu. Gekocht wird nach medizinisch mediterranen Regeln, also ohne Butter oder Sahne, die Hauptfettquelle ist Olivenöl Das klingt zwar nicht wirklich prickelnd, ist es aber. Es kommt halt immer darauf an, was daraus gemacht wird. Die Deutsche Herzstiftung in Frankfurt hat auch deshalb das Tun des gemeinnützigen Vereins unterstützt und für das Event der ehrenamtlichen Helfer Sonderdrucke über die Besonderheiten der mediterranen Ernährung zur Verfügung gestellt. Auf 16 Seiten können die Interessierten nachlesen, was diese Ernährungsform so gesund macht.

Der erste Gang, ein Spargelsalat, überraschte ganz besonders. Der Spargel war in Sesamöl gebraten, wurde mit Radicchio und Tomaten serviert und wurde angerichtet in einem Dressing mit Suchtcharakter. Es bestand in erster Linie aus Ingwersirup, Olivenöl und heller Sojasauce. Für den grünen Kick sorgte kleingehackter Koriander. So hätten sie Spargel noch nie gegessen, sagten viel und holten sich eine zweite Portion, die sie bei schönem Wetter unter blühenden Bäumen im Garten des Gemeindezentrums verzehrten.

Auch der zweite Gang mundete: Bandnudeln mit Spargelpüree. Schafskäse und Limettensaft sorgten für das Überraschungsmoment und den richtigen Kick. Gang Nr. 3: pochirtes Dorschfilet auf buntem Gemüse, aromatisiert mit geröstetem Fenchelsamen. Den Schlusssakkord setzte das Dessert: frische Erdbeeren mit Mango und Basilikum. Für die Sauce war Zucker karamellisiert worden, der abgelöscht wurde mit Orangen-Mango-Saft. Der kochte etwas ein, und wurde dann zum Abkühlen auf die Seite gestellt. In diesem (leckeren) Sud landeten klein geschnittene Mango und zehn Kilo geviertelte Erdbeeren. Als grünes Extra punktete klein geschnittenes Basilikum.

## Mediterrane Kochgesellschaft

### Herzensangelegenheit

#### Einsatz fürs Ehrenamt

Das ganze Jahr über engagieren sich ehrenamtliche Helfer für andere. An einem Sonntag werden sie in den Mittelpunkt gerückt: Ihnen zu Ehren spendiert die evangelische Kirchengemeinde Brühl-Rohrhof ein viergängiges Menü, zubereitet von der mediterranen Kochgesellschaft.

Sie kümmern sich permanent um andere. Ohne ihren Einsatz wäre eine funktionierende Gemeindegemeinschaft kaum zu bewerkstelligen.

Nicht nur die ehrenamtlichen Engagierten der Gemeinde wissen mit ihrem Einsatz zu überzeugen, auch die Hobbyköche. Für die Zusammenstellung des Menüs und die Zubereitung der Speisen gab es viel Applaus und Lob, die Kirchengemeinde bedankte sich für die Sonntagsarbeit, Pfarrerin Almut Hundhausen-Hübsch überreichte eine Kiste Weißburgunder. Die Vorsitzende der mediterranen Kochgesellschaft, Christiane Appel, nahm das Präsent gerne und dankend entgegen. Der Küchenchef des Tages, Frank Jasensky, versprach: „Wir kochen uns etwas dazu.“ ma

Die Rezepte sind nachzulesen unter

[www.kochgesellschaft.de](http://www.kochgesellschaft.de)

[facebook.com/mediterraneKochgesellschaft](https://www.facebook.com/mediterraneKochgesellschaft)

### Angelsportverein 1946 Rohrhof e.V.

#### Vereinshegeangeln am Vereinsgewässer

Am Sonntag, den 11.06.2017 veranstaltet der ASV Rohrhof sein internes Angeln, das erfreulicherweise von den Mitgliedern immer stärker angenommen wird. Im letzten Jahr nahmen an dieser Veranstaltung viele Aktive teil, darunter auch Jugendliche. Die Verlosung zu diesem Angeln wird am 11.06.2017 um 6.30 Uhr vor der Vereinshütte durchgeführt. Geangelt wird, nachdem jeder Angler an seinem gezogenen Platz ist, von 8.00 – 12.00 Uhr. Vorfüttern darf man ab 7.30 Uhr.

Es darf wieder mit zwei Gerten geangelt werden. Nähere Informationen über Schonzeiten und Schonmaßen werden bei der Verlosung verkündet.

Zur Mittagszeit bietet der Verein für die Teilnehmer und gekommenen Gäste ein leckeres Essen an und Getränke stehen in freier Auswahl zur Verfügung. Aktive, die bisher ihre Teilnahme dem Sportwart Thomas Koch noch nicht gemeldet haben, können dies noch bis zum 06. Juni 2017 unter der Telefonnummer 06237-6979 oder 01515-9882267 nachholen.

JUH

### Aquarienfrende Brühl 1978 e.V.

#### Aquarienfrende Brühl 1978 e.V.



#### Fischbörse mit Tombola

**Samstag 03.06.2017 10-14 Uhr**  
**Brühl, Ormessonstr. 7**  
**Keller im Pavillon der Schillerschule.**  
**Für Getränke und Essen ist gesorgt.**  
**Eintritt frei!**

Info unter [www.aquarienfrende-bruehl.de](http://www.aquarienfrende-bruehl.de)  
oder Tel. 0175-1274156

### Sonstiges

#### Rhein-Neckar Triathlon Cup

##### Chelsea Schönung gewinnt Auftaktveranstaltung in Schifferstadt

In der 10. Auflage wurde am vergangenen Sonntag der Sprint-triathlon um den „Goldenen Hut“ von Schifferstadt ausgetragen. Mit mehr als 400 Teilnehmern in den verschiedenen Altersklassen ging es hier über 400 m Schwimmen – 20 km Rad – und abschließend 5 km Lauf um den Tagessieg sowie um wichtige Punkte für den Rhein-Neckar Triathlon Cup.

So war auch die Brühlerin Chelsea Schönung, die für die PG Mannheim antritt mit am Start. Bereits 2 Mal konnte sie in den vergangenen 3 Jahren den Gesamtsieg in der Jugend B und bei den Schülerinnen erringen. In diesem Jahr erstmals in der Jugend A am Start sind nun die Strecken auch identisch zu den anderen erwachsenen „Age-Groupern“ und auch der Start erfolgt zusammen mit den Erwachsenen.

Mit einem hervorragenden Schwimmen im Becken mit 40 anderen Athleten kam sie unter 6 Minuten aus dem Wasser und war bereits bei 6:08 an der Zeitnahme in der Wechselzone, wo es aufs Rad ging. Im 20-km-Wendepunkt-Rundkurs ging es dann darum, die gute Ausgangssituation zu verteidigen, um dann beim abschließenden Lauf – ihrer Paradedisziplin – nochmals um jede Sekunde zu kämpfen.

Schnell war klar, dass die anderen Gegnerinnen der weiblichen Jugend A keinen Anschluss mehr finden konnten und das neue Ziel war eine Topplatzierung in der offenen Klasse aller Altersgruppen. Mit einer sehr guten Radzeit von knapp 38 Minuten war sie dann zurück in der Wechselzone, wo es dann nach Abstellen des Rads und Schuhwechsel auf die abschließende Laufstrecke ging. Mit einer isolierten Laufzeit (ohne der Zeit in der Wechselzone) von 20:23 über 5 km als 3. Disziplin nach bereits 45 Minuten Höchstleistung im Wasser und auf dem Rad gehört Chelsea mit ihren erst 15 Jahren bereits zu den schnellsten Läuferinnen in der Triathlonszene. So konnte sie dann am Ende völlig ungefährdet mit über 6 Minuten Vorsprung mit einer Endzeit von 1:06:05 den Sieg in der weiblichen Jugend A erringen und wurde 6. in der offenen Wertung aller weiblichen Teilnehmerinnen.

Bereits am kommenden Wochenende geht es jetzt beim Triathlon in Mußbach um weitere Punkte im Rhein-Neckar Cup und auch um Preisgelder für die ersten 5 der offenen Gesamtwertung.

#### Wakeboarden lernen mit Deutschen Meistern

Mit den Pfingstferien steht bei angenehmen 21° Wassertemperatur auch wieder die Kurs-Saison am Rheinauer See bevor. Die beliebten Ferienkurse sind nicht nur die effektivste Möglichkeit die Funsportarten Wakeboarden, Wakeskaten und Wasserski zu lernen sondern auch die preiswerteste.

Unter der fachkundigen Anleitung von Weltmeistern und Deutschen Meistern drehen Anfänger bald ihre ersten Runden, während fortgeschrittene Teilnehmer erste Tricks über Rampen und Rails und Tables einüben. Garantiert ein tolles Erlebnis für Groß und Klein und für alle die ein neues, mediterranes Hobby entdecken möchten oder eine trendige Sommeralternative zum Snowboarden suchen.

Kurs 1 läuft vom 06.06. bis 09.06.17, Kurs 2 vom 12.06. bis 16.06.17, jeweils von 12.30 bis 14.30 Uhr. Anmeldungen können sowohl persönlich an der Wakeboardanlage (Rohrhofer Str. 55, 68219 Mannheim) als auch online unter <http://www.wakeboarding-mannheim.de/anfaenger/kurse.html> vorgenommen werden. Einzige Teilnahmevoraussetzung sind hinreichend Schwimmfähigkeiten. Info-Telefon 0621/8930322.

#### Selbsthilfegruppe Diabetes Schwetzingen

Am Mittwoch, 7. Juni um 19.00 Uhr kommt die Selbsthilfegruppe Diabetes Schwetzingen im Konferenzraum von der GRN-Klinik, Bodelschwingstraße, Schwetzingen zusammen.

Marie-Christiane Kornmann spricht zum Thema: Gangbildveränderung bei Diabetes mellitus. Der Eintritt ist frei.  
Der nächste Diabetikerstammtisch ist am 21. Juni ab 16.30 Uhr im Gasthaus „Zum Storchen“. Zu beiden Veranstaltungen ist jeder willkommen, egal ob Diabetiker oder nicht.  
Infos unter Telefon 06205-33154 oder 06202-14812

## Sperrmüllbörse

Mit der Entsorgung unserer Abfälle sind Umweltbelastungen verbunden. So entstehen bei der Abfallverbrennung Luftschadstoffe und Treibhausgas und für die Erweiterung der knapp gewordenen Deponieflächen wird wertvolle Landschaft verbraucht. Geben Sie deshalb Gegenstände, die noch brauchbar sind, in Ihrem Haushalt aber keine Verwendung mehr finden, nicht gleich zum Sperrmüll. Bieten Sie kostenlos abzugebende Gegenstände zuerst in der Sperrmüllbörse an. Angebote nimmt der Umweltsachbearbeiter unter der Telefonnummer 20 03 – 89 entgegen.

### Kostenlos abzugeben sind:

1 Polsterbett, 2,0 x 2,0 m, gut erhalten Tel. 7 58 33

## Central Kino Ketsch

### Abenteuerliche Reisen in den Urwald und ins All

In der Reihe „Sunday Movies“, in der das Kino zum Raum für Begegnung und Austausch wird, ist am 4. Juni um 11 Uhr „Die Schöne und das Biest“ zu sehen. Danach Gespräche bei Kaffee und Kuchen.

### Das aktuelle Programm:

Donnerstag, 25.5./19.30 Uhr/The Founder  
Freitag, 26.5./19.30 Uhr/Wilde Maus  
Samstag, 27.5./14.45 Uhr/Die Schlümpfe/17 Uhr/ Die versunkene Stadt Z/19.30 Uhr/The Founder  
Sonntag, 28.5./18 Uhr/Life  
Donnerstag, 1.6./19.30 Uhr/Life  
Freitag, 2.6./19.30 Uhr/The Founder  
Samstag, 3.6./Die Schlümpfe/17 Uhr/Die versunkene Stadt Z/19.30 Uhr/Life  
Sonntag, 4.6./11 Uhr/Sunday Movies: Die Schöne und das Biest/18 Uhr/Ein Dorf sieht schwarz  
Montag, 5.6./19.30 Uhr/A United Kingdom  
Mittwoch, 7.6./15 Uhr/Nostalgiekino: Ein Mädchen aus Flandern/19.30 Uhr/Hitlers Hollywood  
Weitere Infos unter [www.kino-ketsch.de](http://www.kino-ketsch.de)  
Viel Freude im Kino!!!!

## Jehovas Zeugen

Jehovas Zeugen laden ein zu ihren biblischen Vorträgen in deutscher, englischer und rumänischer Sprache in Schwetzingen, Robert-Bosch-Str. 7. Eintritt frei, keine Kollekte.

### Samstag, 27.05.

15:00 Uhr „Special Program: Video presentation with the representatives from the Headquarter, including Watchtower Study in English language“ (Englisch)

### Sonntag, 28.05.

10:00 Uhr Sonderprogramm: Video-Übertragung aus Selters eines besonderen Programms mit Verantwortlichen aus der Weltzentrale in Brooklyn und anschließender Besprechung anhand des Wachturm-Artikels vom 15. März: „Wirst du dein Herz auf das richten, was geschrieben steht?“ gestützt auf 1. Korinther 10:11

### Dienstag, 30.05. (Rumänisch), Mittwoch, 31.05. (Englisch), Donnerstag, 01.06.

19:00 Uhr Schätze aus Gottes Wort: Neben dem wöchentlichen Bibelleseprogramm Jeremia 49-50 werden unter anderem die Themen behandelt: „Jehova segnet Demut und bestraft Arroganz“ und „Babylon würde nie wieder bewohnt werden (Jeremia 50:38,39)“

20:05 Uhr Es wird der zweite Teil von Kapitel 13 aus dem Buch „Gottes Königreich regiert!“ besprochen: „Prediger des Königreiches gehen vor Gericht“ (Aufwiegler oder Enthüller? / Hausierer oder eifrige Prediger?)

Informationen zu Jehovas Zeugen finden Sie auf [www.jw.org](http://www.jw.org)

## Impressum

**Herausgeber:** Gemeinde Brühl  
Internet: <http://www.bruehl-baden.de>  
E-Mail: [buergemeisteramt@bruehl-baden.de](mailto:buergemeisteramt@bruehl-baden.de)

**Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen:** Bürgermeister Dr. Ralf Göck oder Vertreter im Amt.

**Verantwortlich für den Anzeigenteil:** Klaus Nussbaum, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot


**Druck und Verlag:** Nussbaum Medien St. Leon-Rot GmbH & Co. KG, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 873-0  
Internet: [www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)

**Anzeigenberatung:** K. Nussbaum Vertriebs GmbH, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 5449-0, Internet: [www.knvertrieb.de](http://www.knvertrieb.de)

**Zuständig für die Zustellung:** G.S. Vertriebs GmbH, Josef-Beyerle-Str. 2, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0, E-Mail: [info@gsvertrieb.de](mailto:info@gsvertrieb.de)  
Bürozeiten: Mo. bis Fr. von 8 – 17 Uhr  
Zusteller: [www.gsvertrieb.de](http://www.gsvertrieb.de)

### Bildnachweise:

© Fotos Rubrikenbalken: Thinkstock

 Die Auflage dieses Mitteilungsblattes ist zertifiziert und geprüft durch die Steinbeis-Hochschule Berlin.

## Nachhaltigkeit

### Papier

Das eingesetzte Papier ist aus deutscher Produktion (Augsburg/Bayern). Es besteht zu 50 % aus Altpapier. Der verwendete Holzschliff wird aus Durchforstungsholz von nachhaltig bewirtschafteten Wäldern gewonnen.

## Energie

Wir verwenden zu 100 % zertifizierten Strom aus Wasserkraft und vermeiden damit Umweltauswirkungen – keine CO<sub>2</sub>-Emission, kein radioaktiver Abfall.

### Mehr Informationen:

[www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)

– Anzeige –




## Mitteilungsblatt nicht erhalten?


Unser Vertrieb ist jetzt auch **samstags** für Sie erreichbar!

Sollte die Verteilung des Mitteilungsblattes nicht zu Ihrer Zufriedenheit erfolgen, bitten wir Sie, Ihr Anliegen unserem Vertriebspartner mitzuteilen:

### G.S. Vertriebs GmbH

 Tel. 07033 6924-0

 E-Mail [info@gsvertrieb.de](mailto:info@gsvertrieb.de)

 [www.nussbaum-lesen.de](http://www.nussbaum-lesen.de)

### Sie erreichen die G.S. Vertriebs GmbH von:

Montag bis Freitag 8.00 - 17.00 Uhr

Samstag 8.00 - 12.00 Uhr **Neu**



[www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)

Wirtschaft regional

CropEnergies AG

Rekordergebnis im Geschäftsjahr 2016/17

Mannheim. (pm/red). Die CropEnergies AG, Mannheim, erzielte im Geschäftsjahr 2016/17 (1. März 2016 bis 28. Februar 2017) ein neues Rekordergebnis. Der Umsatz stieg um 11 Prozent auf 802 (Vorjahr: 723) Millionen Euro.

Dies lag vor allem an höheren Produktions- und Absatzmengen von Bioethanol sowie Lebens- und Futtermitteln, die trotz Preisminderungen in beiden Bereichen diese mehr als kompensieren konnten. So erhöhte sich das um Sondereinflüsse bereinigte EBITDA auf 135 (Vorjahr: 122) Millionen Euro. Das operative Ergebnis erreichte mit 98 (Vorjahr: 87) Millionen Euro den höchsten Wert seit Unternehmensgründung im Jahr 2006. Die operative Marge stieg auf 12,2 (Vorjahr: 12,0) Prozent.

Marktposition in Europa

CropEnergies konnte die führende Marktposition in Europa durch eine Erhöhung der Bioethanolherzeugung auf 1.030

(Vorjahr: 837) Tausend Kubikmeter weiter ausbauen. Die Steigerung konnte vor allem durch die Wiederinbetriebnahme der Anlage in Wilton, Großbritannien, im Juli 2016 erreicht werden. Somit liefen ab Sommer 2016 alle Produktionsanlagen mit sehr hoher Auslastung.

Lebens- und Futtermittel

Die Erzeugung von Lebens- und Futtermitteln, dem zweiten Standbein von CropEnergies, wurde ebenfalls deutlich gesteigert. Im Geschäftsjahr wuchs die Produktion getrockneter Lebens- und Futtermittel auf 574 (Vorjahr: 352) Tausend Tonnen. Die seit Anfang 2015 bewährte Strategie, die Produktionskapazität der Standorte den Marktbedingungen entsprechend flexibel einzusetzen, wird CropEnergies auch in Zukunft als wichtiges Steuerungselement nutzen. In seiner Sitzung am 16. Mai 2017 beschloss der Aufsichtsrat, der Empfehlung des Vorstands folgend, der am 18. Juli 2017 stattfindenden Hauptversammlung



Die Bioethanolanlage der nächsten Generation in Wanze, Belgien, ist die modernste in Europa. Foto: CropEnergies AG

für das Geschäftsjahr 2016/17 eine Verdopplung der Dividende gegenüber Vorjahr auf 0,30 Euro je Aktie vorzuschlagen. Hieraus ergibt sich eine Ausschüttungssumme von 26,2 (Vorjahr: 13,1) Millionen Euro. Im Geschäftsjahr 2017/18 geht CropEnergies von einer leicht steigenden Ethanolnachfrage in Europa aus.

Die Geschäftsentwicklung wird dabei maßgeblich von den erfahrungsgemäß stark schwankenden Ethanolpreisen beeinflusst. Bei einem voraussichtlich gegenüber dem letzten Geschäftsquartal 2016/17 wieder reduzierten Preisniveau rechnet Crop-

Energies daher im Geschäftsjahr 2017/18 mit einem Umsatz von 800 bis 875 Millionen Euro. Das operative Ergebnis wird in einer Bandbreite von 40 bis 80 Millionen Euro erwartet. Dies entspricht einem EBITDA zwischen 80 und 120 Millionen Euro, das CropEnergies für eine weitere bilanzielle Substanzstärkung und für zukunftssichernde Investitionen zur Verfügung steht.

Diesbezügliche Schritte hängen mittelfristig entscheidend davon ab, welche gesetzlichen Grundlagen die EU für die Dekade nach 2020 schafft.

„Vom Flüchtling zum Kollegen“

IHK stellt Jahresbericht vor

Mannheim. (pm/red). Die Industrie- und Handelskammer (IHK) Rhein-Neckar hat ihren aktuellen Jahresbericht vorgestellt. In diesem werden unter dem Motto „Vom Flüchtling zum Kollegen“ neun Beispiele für die Integration von Flüchtlingen in die Arbeitswelt vorgestellt.

„Viele Unternehmen stehen aktuell vor der Herausforderung, Flüchtlinge in ihrem Betrieb zu integrieren“, erklärt IHK-Präsidentin Irmgard Abt. „Bevor eine Ausbildung begonnen oder ein richtiger Arbeitsvertrag geschlossen werden kann, müssen etwa Details zum Aufenthaltsstatus der jungen Männer und Frauen geklärt werden – oder die Fra-

ge, ob deren Deutschkenntnisse für die vielfältigen Aufgabenstellen vor Ort in den Firmen ausreichend sind,“ so Abt weiter.

Hilfestellungen

Die IHK Rhein-Neckar unterstützt mit zwei Bildungsberatern insbesondere mittelständische Unternehmen in solchen Situationen. „Sie geben vorab Hilfestellungen für Firmen, die sich engagieren wollen, und vermitteln jungen Flüchtlinge zunächst in eine Einstiegsqualifizierung oder, wenn die Voraussetzungen stimmen, bereits in eine Ausbildung“, erklärt die IHK-Präsidentin weiter. Zum Ausbildungsbeginn Herbst 2016 wurden im IHK-Bezirk Rhein-Neckar 35

junge Geflüchtete in Einstiegsqualifizierungen und Ausbildungen vermittelt. Für das kommende Ausbildungsjahr mit Start im September geht die IHK davon aus, dass sich diese Zahl erhöhen wird. IHK-Präsidentin Abt würdigte bei der Vorstellung des Jahresberichts insbesondere die vielen Betriebe, ohne deren Engagement die Integration von Flüchtlingen nicht möglich wäre. „Unternehmerinnen und Unternehmer – und nicht zu vergessen: die jeweiligen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter – helfen den jungen Geflüchteten dabei, sich eine Berufsperspektive aufzubauen und damit langfristig in Deutschland anzukommen. Sie alle stehen für den weltoffenen Charakter der Rhein-Neckar-Region“, betont Abt. Dieses Engagement ist auch gefragt bei zahl-

reichen anderen Aktivitäten. Ob in der Aus- und Weiterbildung als Prüferinnen und Prüfer, in vielen Ausschüssen und Arbeitskreisen oder in anderen Gremien: Im vergangenen Jahr haben sich rund 3.300 Personen mit der IHK Rhein-Neckar ehrenamtlich für die Wirtschaft der Rhein-Neckar-Region und damit auch für die Gesellschaft engagiert. Dies entspricht umgerechnet einem Wertschöpfungsbeitrag von 6,7 Millionen Euro; 2015 lag er noch bei 6,5 Millionen Euro. Ausgebaut hat die IHK ihre Aktivitäten zur Fachkräftesicherung ebenso im Neckar-Odenwald-Kreis. Hier finden seit Mai 2016 regelmäßig beispielsweise Berufseignungstests, Bewerbungsunterlagenchecks sowie Gespräche zur passgenauen Vermittlung von Jugendlichen statt.

## Kultur regional

**Nussbaum Stiftung unterstützt Kinderprogramm**

### Chorfest der Evangelischen Landeskirche in Heidelberg

(red). Vom 30. Juni bis 2. Juli findet in Heidelberg das große Chorfest der Evangelischen Landeskirche in Baden statt. Das Sing-Event ist eine zentrale Veranstaltung anlässlich des Jubiläums „500 Jahre Reformation“.

Chöre aus ganz Baden und darüber hinaus werden beim Chorfest die Heidelberger Altstadt zum Klingen bringen. In Kirchen und auf Plätzen singen Kinder-, Gospel-, Kirchen-, Kammer- und Oratorienchöre. In der Heidelberger Providenzkirche wird am 1. Juli im Rahmen des Kinderprogramms das Musical „Martin Luther“ von Gerd-Peter Münden aufgeführt. Mitsingen und Zuhören sind auf dem Chorfest gleichermaßen angesagt.

Mitsingen - beim Oratorium „Messias“ von Händel, in verschiedenen Workshops sowie bei den Abendgottesdiensten und am Festgottesdienst mit



Stadtkantor Michael Braatz-Tempel (l.) und Geschäftsführer Axel Becker nehmen den Scheck von Pfarrerin Katharina Wendler entgegen. Foto: nm

Landesbischof Dr. Cornelius-Bundschuh am 2. Juli auf dem Uni-Platz. Zuhören - bereits am 30. Juni bei der Oratoriums-Aufführung des „Messias“, am Samstag vor verschiedenen Bühnen entlang der Heidelberger Hauptstraße von der Alten Brücke bis zum Uni-Platz, beim

Extra-Konzert der A-cappella-Gruppe „Amarcord“ und bei der „Nacht der Chöre“ in den Kirchen der Altstadt.

#### Nussbaum Stiftung

Die Nussbaum Stiftung aus St. Leon-Rot unterstützt das Chorfest der Evangelischen Landes-

kirche in Baden mit 2500 Euro. Bereits am 2. Mai konnte Pfarrerin Katharina Wendler, Mitglied im Stiftungsrat der Nussbaum Stiftung, in der Friedenskirche Heidelberg-Handschuhsheim den Scheck an das Organisationsteam des Chorfests überreichen.

Die 2011 gegründete Nussbaum Stiftung hat es sich zur Aufgabe gemacht, sportliche, kulturelle und soziale Projekte in der Region zu fördern. Somit passt das Chorfest Baden mit seinem bunten und vielfältigen Programm wunderbar ins Konzept. Die Spende soll zur Finanzierung des Kinderprogramms verwendet werden. Beim Chorfest geht es nach Angaben des Landesverbandes der evangelischen Kirchenchöre besonders um die Förderung der Nachwuchsarbeit.

**Weitere Informationen** zum Chorfest finden Sie im Internet: [www.chorfest-baden.de](http://www.chorfest-baden.de)

**Staatliche Schlösser und Gärten Baden-Württemberg**

### Schlösserlebnistag 2017 mit Themenschwerpunkt „Schloss und Wein“

(sbg). Am Sonntag, 18. Juni 2017 laden die Schlösser, Burgen und Gärten des Landes wieder zum Schlösserlebnistag ein.

Bei den Staatlichen Schlössern und Gärten Baden-Württemberg machen viele Schlösser mit: von Schwetzingen, Heidelberg, Mannheim und Weikersheim im Norden des Landes bis zu Salem und Meersburg am Bodensee. „Schloss und Wein“ lautet das Thema am Schlösserlebnistag 2017 und wie immer bieten die beteiligten Schlösser jede Menge Programm für Familien rund ums Schlösserlebnis.

Der Schlösserlebnistag, immer am dritten Juni-Sonntag, findet bereits zum siebten Mal statt. Veranstalter ist der Arbeitskreis

„Schlösser, Burgen und Gärten Baden-Württemberg“, in dem sich staatliche und private Kulturdenkmale zusammengeschlossen haben. „Wir wollten ähnlich wie den „Tag des offenen Denkmals“ einen Tag der Schlösser im Bewusstsein der Menschen etablieren – und inzwischen ist daraus tatsächlich eine neue Ausflugstradition entstanden“, erklärt Michael Hörrmann, der als Geschäftsführer der Staatlichen Schlösser und Gärten Baden-Württemberg von Anfang an das Projekt unterstützt hat. Die Staatlichen Schlösser und Gärten beteiligen sich mit vielen der insgesamt 60 Monumente des Landes an dem Festtag.

Angebote für Kinder und Familien stehen im Mittelpunkt. Das

aktuelle Programm gestalten die jeweiligen Schlösser und Burgen eigenständig und ganz ihren örtlichen Schwerpunkten entsprechend. Doch eines ist überall gleich: Der Schlösserlebnistag steht für Spaß und neue Erlebnisse für die ganze Familie. Das

Motto „Schloss und Wein“ wird je nach Ort unterschiedlich aufgegriffen: Von ungewöhnlichen Führungen bis zu großen Festen ist alles geboten.

**Weitere Informationen** [www.schloesser-und-gaerten.de](http://www.schloesser-und-gaerten.de)

### Ticket-Verlosung



Jetzt anrufen und mit etwas Glück 2 Tickets für die Schlossparkserenade in Angelbachtal am Samstag, 24. Juni 2017 gewinnen!

Gewinnhotline:  
Tel. 0137 837 00 17\*  
Losungswort: Schlosspark

\*50 Cent/Anruf aus dem deutschen Festnetz. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Teilnahmeschluss ist der 9. Juni 2017.

Sport regional

Erfolgreicher Liga- und Pokalstart

**Motoball: Ubstadt-Weiher strebt den sechsten Meistertitel in Folge an**

Ubstadt-Weiher. (hjo). Was Bayern München im Fußball ist, gilt für den MSC Ubstadt-Weiher im Motoball. Zuletzt holte die Mannschaft um Kapitän und Torjäger Kevin Gerber fünf Mal in Folge die deutsche Meisterschaft.

„Die Spieler sind noch nicht satt. Wir wollen auch in dieser Saison den Titel verteidigen und das Nonplusultra schaffen“, so Sportleiter Uwe Maurer vor Beginn der Punkterunde in der Motoball-Südliga. Der Traum vom historischen Gewinn der sechsten deutschen Motoball-Meisterschaft in Folge ist für Bundesliga-Südligist MSC Ubstadt-Weiher, der zuletzt das Finale des eigenen Josef-Ubl-Gedächtnisturniers gegen den letztjährigen Vizemeister Puma Kuppenheim gewann, realistisch. Auch im Pokalwettbewerb ist das Team von Trainer Benjamin Schimmel erwartungsgemäß gut im Rennen. Der Titelverteidiger besiegte in der ersten Runde Nordvertreter MSC Jarmen zwei Mal deutlich mit 16:0 und 10:4. Im Viertelfinale trifft der Serienmeister auf seinen alten Konkurrenten Comet Durmersheim (15:3-Hinspielsieg), wobei das Rückspiel Ende Mai in Durmersheim über die Bühne geht.

**Start nach Maß**

Im ersten Ligaspiel der Saison 2017 traf die Mannschaft um die Nationalspieler Kevin Gerber, Kevin Fröhlich und Jens Kehrer im Hardtseestadion auf den Kreisrivalen MSC Philippsburg und ließ zum Auftakt wie zu erwarten war, nichts anbrennen. Während man vor Jahresfrist gegen die Mannschaft von Spielertrainer Jan Zoll mit 17:2 einen Kantersieg landete, ließ der achtfache deutsche Meister dieses Mal einen ungefährdeten 13:4-Sieg folgen. Sabine Klütz, Ubstadt-Weiher's Motoball-Chefin (die in der heimischen Motoball-Arena am Hardtsee auch als



Motoball ist ein spektakulärer Sport, der auch Zuschauern Spaß macht.

Foto: hjo

kompetente Stadionsprecherin fungiert) zum Start: „Bemerkenswert ist die Tatsache, dass der Verein um den früheren Aktiven und heutigen Sportlichen Leiter Uwe Maurer mit eigenen, jungen Kräften Jahr für Jahr und fast nahtlos an die Erfolge der Vergangenheit anknüpfen kann.“

Auch der seit drei Jahren in der Verantwortung stehende Erfolgscoach Benjamin Schimmel meinte nach den jüngsten Siegen: „Ich ziehe jedes Mal meinen Hut vor dieser Truppe“. Mit den erwähnten Nationalspielern und Keeper Jens Kehrer, Deutschlands überragendem Torhüter, hat das Team

des MSC Ubstadt-Weiher wieder ein starkes Gerüst, um die Konkurrenz in die Schranken zu verweisen. Neben der Kontinuität im bestens geführten Verein mit ihrer langjährigen Präsidentin Klütz ist eine exzellente Jugendarbeit der Schlüssel und die Basis für weitere Erfolge.

**Motoball-Regeln:**

**Die schnellste Mannschaftssportart der Welt**

Motoball ist eine Mannschaftssportart mit dem Ziel, einen 40 Zentimeter großen und 1.200 Gramm schweren Lederball mit dem Fuß auf einem Motorrad sitzend im gegnerischen Tor unterzubringen. Diese schnellste Mannschaftssportart der Welt ist quasi „Fußball auf Motorrädern“. Ein Team besteht aus einem Torwart, acht Feldspielern - von denen immer vier gleichzeitig auf dem Platz sind - zwei Mechanikern und einem Mannschaftsleiter. Ein Motoballspiel dauert viermal 20 Minuten, jeweils durch eine zehnminütige Pause unterbrochen. Drei, im Regelfall weiß gekleidete, Schiedsrichter fungieren an der Seite

als Unparteiische. Die Motoball-Bundesliga ist in je eine Nord- und Südgruppe aufgeteilt, wobei im Moment je acht Teams in Vor- und Rückspielen um die Meisterschaft kämpfen. Die Hochburgen des Motoballs liegen in den Landkreisen Karlsruhe und Rastatt sowie im Sauerland und im Bergischen Land (Nordrhein-Westfalen). Motoball ist zwar eine Randsportart, beschert den Vereinen bei großen Anlässen wie einem Pokal- oder Meisterschaftsfinale jedoch teilweise mehrere tausend Zuschauer sowie eine Berichterstattung im Fernsehen. Bekanntester ist Motoball in Russland, wo zu den Spielen der dort tätigen

Profis zigtausende in die großen Stadien strömen. Aktueller Europameister ist Russland, Vizemeister Deutschland. Nationaler Titelträger ist der MSC Ubstadt-Weiher. Aus der hiesigen Region ist der MSC Ubstadt-Weiher, der seine Heimspiele in der heimischen, schmucken Motoball-Arena in Ubstadt-Weiher, direkt am Hardtsee, austrägt, am bekanntesten. Die Mannschaft um den aktuellen Sportleiter Uwe Maurer und Trainer Benjamin Schimmel konnte bislang fünf Mal in Folge den Titel gewinnen. Rekordmeister ist der MSC Taifun Mörsch mit bislang 19 gewonnenen Meisterschaften.



# Jetzt profitieren mit der NUSSBAUMCARD



## Reiss-Engelhorn-Museen

Zahlen Sie nur 7,00 € statt 9,00 € für die Sonderausstellung „Total genial! Coole Erfindungen vom Faustkeil bis zur Jeans“

Museum Weltkulturen D5, 68159 Mannheim

## Hochseilgarten Wiesloch

15 % Nachlass auf den Eintrittspreis  
Gewann Haagen 7, 69168 Wiesloch

## Elisabethen Entspannung

5 € Nachlass auf Massagen, Phonophorese und Bachblütenberatung  
Waldtstraße 57, 76661 Philippsburg-Huttenheim

## Rhein-Neckar Löwen

Pro NussbaumCard erhalten Sie ein zusätzliches Oberrang-Ticket für nur 10,00 € (Vergünstigung nur in diesem Ticketbüro erhältlich)  
Im Sportzentrum 2, 76709 Kronau

## Physiopraxis Offenloch

10 % Rabatt auf Entspannungsmassagen  
Ernst-Brauch-Straße 62, 68766 Hockenheim

## Reiss-Engelhorn-Museen

Zahlen Sie nur 10,50 € statt 12,50 € für die Sonderausstellung „Ägypten - Land der Unsterblichkeit“  
Museum Weltkulturen D5, 68159 Mannheim

## Dreikönig-Apotheke

10 % Nachlass auf das gesamte Sortiment (ausgenommen sind alle Angebotsartikel sowie verschreibungspflichtige Arzneimittel und Zuzahlungen)  
Mannheimer Straße 1, 68723 Schwetzingen

## Jahnke GmbH & Co. Reisen KG

1 alkoholfreies Getränk im Bus gratis  
Ludwigstraße 74, 68766 Hockenheim

## Eichhorn Sanitär & Heizung

10 % Rabatt auf Sanitärausstattungen  
Obere Hauptstraße 35-37, 68766 Hockenheim

## Vitadrom GmbH

Studio für Fitness und Gesundheit  
3 Monate Gratis Getränkeflat im Wert von 7,50 € /Monat (\*Bei Abschluss einer Mitgliedschaft ab 12 Monaten)  
Heidelberger Straße 2, 68766 Hockenheim

## Econol Haus & Garten

10 % Nachlass auf neu gebuchte Aufträge im Hausmeisterdienst  
Ludwigstraße 70, 68766 Hockenheim

## Hallenbad Dettenheim

1 € Nachlass auf 10er-Karte (16 € statt 17 €),  
4 € Nachlass auf 25er-Karte (36 € statt 40 €)  
Kirchfeldstraße 30, 76706 Dettenheim

## Sanitätshaus am Markt

5 % Rabatt auf das gesamte Sanivita Sortiment  
Rote-Tor-Straße 1-7, 76661 Philippsburg

## Beautyfarm Bellissima

5 % Rabatt auf alle Dienstleistungen sowie Verkaufsprodukte  
Hockheimer Straße 86, 68799 Reilingen

## Grün Konzepte

Kostenloses Aufmaß und Angebot sowie 7,5 % Rabatt auf die komplette Ausführung\* bei Bewässerungsanlagen  
www.gruen-konzepte.de, Tel.: 06202 68634

## Wohlklang

15 % Rabatt auf sämtliche Massagen  
Wingertpfad 3, 69214 Eppelheim

## Kai Rill Fliesen

5 % Rabatt auf Fliesenreparaturen  
Scheffelstraße 23, 68782 Brühl

## Und so funktioniert's:

Durch das Vorzeigen der NUSSBAUMCARD bei den teilnehmenden Partnern kann bei Anlässen aller Art gespart werden:

Von Freizeit- und Wellness-Einrichtungen über die lokale Gastronomie bis hin zu Optikern, Blumengeschäften und vielem mehr!

Mehr dazu erfahren Sie auf  
[www.VorteilePlus.de](http://www.VorteilePlus.de)



Bitte beachten Sie eventuelle weitere Einschränkungen für die aufgeführten Vorteile auf [www.VorteilePlus.de](http://www.VorteilePlus.de). Sofern nicht anders angegeben gilt der Vorteil nur für den Karteninhaber und nicht für Begleitpersonen.



Dies ist ein Angebot der Nussbaum Medien St. Leon-Rot GmbH & Co. KG.

Fragen beantwortet Ihnen gerne die G.S. Vertriebs GmbH unter  
Tel. 07033 6924-0  
info@gsvertrieb.de

Viele weitere Vorteile und Partner finden Sie auf [www.VorteilePlus.de](http://www.VorteilePlus.de)

Sie sind Unternehmer und haben Interesse an einer Partnerschaft? Schreiben Sie uns doch eine E-Mail an [card@nussbaum-medien.de](mailto:card@nussbaum-medien.de)

**Vorteile**  
Plus.de



## Lebendiger Neckar

Aktionstag auf zwei Rädern entlang des Neckars mit Stationen in Eberbach, Hirschhorn, Neckarsteinach, Neckargemünd, Heidelberg, Ilvesheim, Edingen-Neckarhausen, Ladenburg und Mannheim.

**18. Juni 2017** Am Neckar von Eberbach bis Mannheim

### 1100 Jahre Heddesheim

Die Gemeinde Heddesheim feiert in 2017 ihr Jubiläum

Veranstaltungen unter **Info-Webcode:** heddesheim1001

### Schlossbeleuchtung mit Feuerwerk

3. Juni 2017

Alte Brücke, Heidelberg

### Ochinheimer Mittelaltermarkt

15. bis 18. Juni 2017

GartenschauPark, Hockenheim

### Woinemer Gaudi-Floßfahrt

18. Juni 2017

Auf und an der Weschnitz, Weinheim

## EVENTS im Juni 2017

### Weinheimer Kultursommer -

01.06. bis 31.08.2017

Verschiedene Spielstätten, Weinheim

### Angelbachtaler Pfingstmarkt

03.06. bis 05.06.2017

Schloss und Schlosspark Eichersheim, Angelbachtal

### Rock'n'Roll Weekender

03.06. bis 05.06.2017

Astoria-Halle, Walldorf

### Parkfest im Ebertpark -

Ludwigshafener Volksfest

09.06. bis 18.06.2017

Ebertpark, Ludwigshafen

### Konzert:

#### Max Giesinger

11.06.2017, 18:30 Uhr

2. Zeltfestival Rhein-Neckar, Maimarktgelände, Mannheim

**Ticket-Webcode:** maxgiesinger1000

### Konzert:

#### Fury In The Slaughterhouse + Support

14.06.2017, 18:30 Uhr

2. Zeltfestival Rhein-Neckar, Maimarktgelände, Mannheim

**Ticket-Webcode:** fury1001

### Konzert: Udo Lindenberg

16. und 17.06.2017, 20:00 Uhr

SAP Arena, Mannheim

### Konzert: Matapaloz -

das Onkelz-Festival

16. und 17.06.2017, 14:00-23:00 Uhr

Hockenheimring, Hockenheim

### Comedy Stadl Meckesheim:

#### Kaya Yanar live

24.06.2017, 20:00 Uhr

Festzelt, Meckesheim

### Historischer Mälscher Markt -

Krämermarkt mit langer Tradition

24.06. bis 26.06.2017

Hauptstraße, Malsch

### Konzert: Keystone State Boychoir

25.06.2017, 18:00 Uhr,

Rokokotheater, Schwetzingen

**Ticket-Webcode:** keystone1000

### Tag der offenen Gärten und Höfe

25.06.2017

Wiesloch und Walldorf

### Comedy: Helge Schneider -

„240 Years of ...“

25.06.2017, 19:00 Uhr

2. Zeltfestival Rhein-Neckar, Maimarktgelände, Mannheim

**Ticket-Webcode:** helge1002

### Theater:

#### Nußlocher Freilichtspiele

30.06. bis 22.07.2017

Steinbruchgelände, Nußloch

## Profitieren mit der NussbaumCard



Profitieren Sie mit der NussbaumCard bei Anlässen aller Art: von Freizeit- und Wellness-Einrichtungen über die lokale Gastronomie bis hin zu Optikern, Blumen-geschäften und vielen mehr!

**Alle teilnehmenden  
Partner finden Sie auf  
www.VorteilePlus.de**

## TICKETS BUCHEN für Event-Highlights



### Hammerfall & Doro + Support

Samstag, 24. Juni 2017, 17:00 Uhr

Veranstaltungsort: Maimarktgelände, Mannheim

**Ticketpreis:** 39,50 €

JETZT TICKETS BUCHEN! **Ticket-Webcode:** metal1000



### Dieter Thomas Kuhn & Band

Samstag, 22. Juli 2017, 20:00 Uhr

Veranstaltungsort: Waidsee, Weinheim

**Ticketpreis:** ab 34,00 €

JETZT TICKETS BUCHEN! **Ticket-Webcode:** dtk1007



### Die Fantastischen Vier

Sonntag, 23. Juli 2017, 19:00 Uhr

Veranstaltungsort: Waidsee, Weinheim

**Ticketpreis:** ab 52,65 €

JETZT TICKETS BUCHEN! **Ticket-Webcode:** fanta1000



### Runrig

Donnerstag, 3. August 2017, 20:00 Uhr

Veranstaltungsort: Schlossgarten, Schwetzingen

**Ticketpreis:** 51,90 €

JETZT TICKETS BUCHEN! **Ticket-Webcode:** runrig1000



### Status Quo & Uriah Heep

Freitag, 4. August 2017, 18:30 Uhr

Veranstaltungsort: Schlossgarten, Schwetzingen

**Ticketpreis:** 66,90 €

JETZT TICKETS BUCHEN! **Ticket-Webcode:** statusquo1000



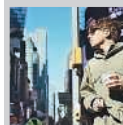
### Sarah Connor

Samstag, 5. August 2017, 20:00 Uhr

Veranstaltungsort: Schlossgarten, Schwetzingen

**Ticketpreis:** ab 39,90 €

JETZT TICKETS BUCHEN! **Ticket-Webcode:** connor1001



### Philipp Poisel & Band

Sonntag, 6. August 2017, 19:30 Uhr

Veranstaltungsort: Rokokotheater, Schwetzingen

**Ticketpreis:** 51,90 €

JETZT TICKETS BUCHEN! **Ticket-Webcode:** poisel1000

## So buchen Sie Ihr Ticket (**Ticket-Webcode:**)

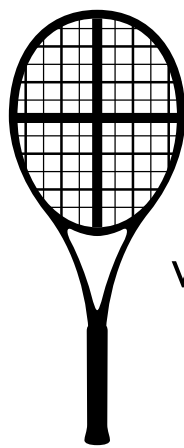
Für diese und viele weitere Veranstaltungen können Sie schnell und bequem online Tickets auf Lokalmatador.de buchen. Geben Sie einfach den angegebenen **Webcode** auf der Startseite von **www.lokalmatador.de** ein und Sie gelangen direkt zur Veranstaltung.

## TRAUER

# Brühler Bestattungsinstitut **GREDEL**

**Brühl, ☎ 7 15 28 (Inhaber BVS Gaa & Co. Schwetzingen)**

Jederzeit erreichbar, auch abends und an Sonn- und Feiertagen • Fachkundige Beratung • Erledigung der Formalitäten bei allen Ämtern, Krankenkassen und Versicherungen • Textliche Gestaltung von Todesanzeigen, Danksagungen und Trauerdrucksachen • Überführungen von und nach allen Orten • Särge, Sterbewäsche und Urnen in vielen Ausführungen und allen Preislagen • Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten



Trauern ist liebevolles Erinnern.

Viel zu früh müssen wir von dir

**WOLF HAGENBURGER**

Abschied nehmen.

MARION UND NICO HAGENBURGER

Trauerfeier am Montag, 29. Mai, um 14:30 Uhr im Friedhof Rohrhof



Foto: MartinaVaculikova/iStock/Thinkstock

## RAPP

Natur-, Kunststein u.  
Grabdenkmäler GmbH

Heidelberger Str. 11 - 13  
68775 Ketsch  
Tel.: 0 62 02 / 6 16 92  
Fax 0 62 02 / 6 88 70

**Bleibende Werte  
in Stein**

Treppenbeläge  
Bodenbeläge

Fensterbänke  
Küchenarbeitsplatten

Waschtische  
Wohnzimmertische  
Grabanlagen

*Die Trauer selbst ist ein Heilmittel.* William Cowper

## BESTATTUNGEN

*Seitz*   
*Ihr Trauerfall in guten Händen.*

Tel.: 0 62 02 - 970 38 48  
[www.bestattungen-seitz.de](http://www.bestattungen-seitz.de)

Tag und Nacht für Sie erreichbar!

# BRÜHL • Mannheimer Str. 41

TRAUER

*Danke*

sagen wir allen, die unsere Mutter

**Frieda Mitsch**

\* 19.03.1933 † 27.04.2017

im Leben begleitet, in den letzten Jahren liebevoll betreut und ihre Anteilnahme in vielfältiger Weise zum Ausdruck gebracht haben.

**Marianne, Roswitha, Richard, Hubert und Wolfgang mit Familien**

Brühl, im Mai 2017

**Danke**

sagen wir allen von Herzen, die sich beim Heimgang unseres lieben Verstorbenen

**Walter Geschwill**

in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten sowie allen, die ihn auf seinem letzten Weg begleitet haben.

Wir danken Herrn Pfarrer Walter Sauer für seine einfühlsamen Worte bei der Trauerfeier.

Vielen Dank der Gemeinschaftspraxis Brühler Internisten für die ärztliche Betreuung.

Auf liebevolle Weise wurde er in den Wochen seiner schweren Krankheit vom Personal des Pflegeheimes B & O, WB 4 umsorgt und vom Palliativzentrum Lebares in den letzten Lebenstagen begleitet.

Auch danken wir der Hospizgemeinschaft Schwetzingen sowie Frau Knop vom Bestattungsinstitut Vereinigter Schreinermeister für ihre einfühlsame und kompetente Betreuung.

All diese Unterstützung war uns Hilfe und Trost in der schweren Zeit seines Leidens.

Brühl, im Mai 2017

Im Namen aller Angehörigen  
**Magda Geschwill**

*In den Herzen derer zu leben,  
die wir zurücklassen, heißt, nicht zu sterben.*

Thomas Campbell

**Herzlichen Dank**

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme in so vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten

**Erich Seitz**

**Besonderen Dank** an Bestattungen Seitz, Frau Bertram-Milde für die tröstenden Worte, den Sängerkollegen der Chorgemeinschaft Brühl-Baden e.V. sowie allen Freunden, Bekannten und Nachbarn

In stiller Trauer  
Bärbel und Steffen  
Seitz



**STRAUB**  
BESTATTUNGEN  
TRAUERFLORISTIK

**Denn Ihr wisst weder den Tag noch die Stunde.**  
Mt. 25, 13

**Wir sind immer für Sie da.**

**STRAUB BESTATTUNGEN**  
Wildemannstraße 15 · 68723 Schwetzingen  
Schwetzingener Str. 4 · 68723 Plankstadt  
Mannheimer Str. 90 · 68723 Oftersheim

**06202 - 12031**  
www.straub-bestattungen.de



**BESTATTUNGSINSTITUT ALEXANDER KLEIN** G m b H

**EMPELHEIM** Hauptstraße 79 | **HEIDELBERG** Auf allen Friedhöfen tätig | **OFTERSHEIM** Dreieichenweg 1 | **PLANKSTADT** Friedrichstraße 19

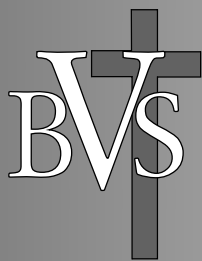
Empfohlen vom Verbraucherschutz Aeternitas e.V.

Wir begleiten Sie Menschlich, Individuell und Fachlich. Tag und Nacht:

**06221 / 76 33 50** | **06202 / 970 45 35**

www.best-klein.de

## TRAUER



**Bestattungsinstitut  
Vereinigter  
Schreinermeister**

Gaa & Co., Schwetzingen und Umgebung  
Geschäftsstelle:  
Am Langen Sand 38 68723 Schwetzingen  
Tel.: 0 62 02 / 32 76 Fax 0 62 02 / 32 63

### Wir betreuen Sie bei einem Trauerfall:

Erd-, Feuer-, See- u.  
Friedwaldbestattungen

Erledigung sämtlicher  
Formalitäten und  
Behördengänge

Überführungen im  
In- u. Ausland mit  
geprüftem Fachpersonal

Beratung / Sterbevorsorge

**Erich Gaa**

☎ 01 70 / 7 70 38 46

### BESTATTUNGEN Rathmann

*Familientradition seit 1968*

- Sterbevorsorge

- Beisetzung auf allen Friedhöfen

Im Rheinfeld – Am Friedhof Rohrhof • 68782 Brühl

Telefon 06202 65261

www.bestattungen-rathmann.de · 24 Std. für Sie erreichbar

*W*enn wir den Menschen,  
der von uns gegangen ist,  
im Gedächtnis bewahren,  
bleibt er bei uns, einflussreicher,  
nein, gegenwärtiger als der lebende.

Antoine de Saint Exupery





**Rolläden + Tore  
Sonnenschutz**

- Rollläden aus Kunststoff, Aluminium und Holz
- Markisen und Jalousien
- Rolltore und Rollgitter
- Textile Außenbeschattungen
- Motorisierung von Rollläden und Markisen
- Insektenschutzgitter
- Plissees und Flächenvorhänge
- Rollos und Vertikallamellen
- Neubespaltung vorhandener Markisen
- Reparaturen und Instandsetzungen

Fackel GmbH  
Gewerbepark Hardtwald 5  
68723 Oftersheim  
Tel. 06202 576052  
Fax 06202 576054  
www.rollladen-fackel.de

**SANITÄR UND  
SCHWIMMBADTECHNIK**  
GAS-, WASSERINSTALLATIONEN



**Beratung • Installation • Kundendienst • Wartung**

Meisterbetrieb **Michael Rößler**  
Werkstatt und Verkauf:  
Mannheimer Straße/Ecke Breslauer Straße • 68775 Ketsch

**Unsere Öffnungszeiten:**

Dienstag - Samstag 10:00 - 13:00 Uhr  
Freitag 15:00 - 17:30 Uhr

Tel. 06202 608068 oder 0170 8009679 - Fax 06202 608069 - www.badewelt.de




**Sie möchten einem  
lieben Menschen  
zum Geburtstag  
gratulieren?**

[www.nussbaumkleinanzeigen.de](http://www.nussbaumkleinanzeigen.de)

**Jetzt eine private Anzeige online aufgeben  
und 50 % sparen!**

Im Kleinanzeigensystem von Nussbaum Medien finden Sie passende Anzeigenmuster zu unterschiedlichsten Anlässen.

**NUSSBAUM  
MEDIEN**

[www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)

**Im Notfall 24 h  
telefonisch erreichbar**

**Pflegedienst Triebskorn gGmbH - Ihr Dienst für  
häusliche Altenpflege und Krankenpflege**

- Grund- und Behandlungspflege
- Palliativpflege, Demenz-Betreuung
- Mobile Beratungen
- Betreutes Wohnen
- Zertifizierte Wundversorgung
- Versorgung mit Pflegehilfsmitteln

Viele Menschen möchten im Alter, bei Krankheit oder Behinderung in ihrer vertrauten Umgebung wohnen. Wir helfen ihnen dabei - mit unserer langjährigen Erfahrung im Pflegedienst und einem qualifizierten Personal.

Bürozeiten Mo-Fr 9.00-13.30 Uhr. **Tel:** 0 62 02 / 70 29 61  
Sprechzeiten jederzeit nach telefonischer Vereinbarung. **Mail:** info@pflagedienst-triebskorn.de  
**Web:** www.pflagedienst-triebskorn.de

**Mannheimer Straße 1, 68782 Brühl ■ Hildastraße 9, 68775 Ketsch**

## GEBURT

**Ich bin da!**  
**Leandro**  
10. Mai 2017 4.260 g  
56 cm II:43Uhr

Es freuen sich Thorsten & Nicole Metzger (Magin) und mein großer Bruder Rafael



## VERANSTALTUNGEN

**Christiane Richter - Sopran**  
Oper | Operette | Zarzuela

**3.6.17 um 20 Uhr „Schatzkistl, Mannheim“**  
kleines Orchester mit Gastenor  
Abendkasse: Tel. 0621 4 00 52 52 • [www.schatzkistl.de](http://www.schatzkistl.de)

**BETRIEBSFERIEN**

**Anerkannter NEULAND-Betrieb**

**Schwab's Bauernladen**

So finden Sie uns

**Öffnungszeiten: Do. 13:30 - 18:00  
Fr. 9:30 - 12:00 u. 13:30 - 18:00 Sa. 9:00 - 12:30**

**Schwab - artgerechte Schweinehaltung**

Siegelhain 1 • 68766 Hockenheim • 06205 / 74 84 • Fax 2 89 08 61

**Fleisch und Wurst aus artgerechter Haltung**

**Wir machen Urlaub  
vom 29.05.2017  
bis 10.06.2017**

[www.bauernladen-schwab.de](http://www.bauernladen-schwab.de)

**DIE GUTE TAT**

**Sehr gut erhaltene Möbel zu verschenken.** Doppel-Bett (Möbelum), Schlafzimmerschrank 2,90 m, Bettcouch mit Ottomane, Wohnzimmerwand (Elemente), Couchtisch, Vitrinenschrank. Alles helles Holz. Telefon 06202-25793 u. -22393

**VERSCHIEDENES**

**Achtung!** Liebe Leser, **Achtung!**  
werfen Sie Altes nicht weg,  
sondern machen Sie Altes zu Barem!  
**Seriöser Privatsammler aus Heidelberg**  
kauft alte Musikinstrumente, Porzellan, Bernstein, Nähmaschinen/Schreibmaschinen, Ferngläser, Blechspielzeug,  
Puppen, Münzen, Bronzefiguren, Zinn, Teppiche, alte Pelze, antiken Schmuck/Armbanduhren, alte Kronleuchter,  
Orden, alte Militaria, alte Bilder, alte Gläser, alte Fotoapparate; **seriöse Abwicklung, Barzahlung, VHS.**  
**Freundliche fachliche Beratung durch Hr. Rebstock unter ☎ 0152 24726948**

Für die Glückwünsche und Geschenke  
zu unserer

**Diamantenen Hochzeit**

sagen wir herzlichen Dank.

Willi und Dora Hartmann

Mai 2017

**Großer Geflügelverkauf: Mittwoch, 31.05.2017**  
Prima legereife Junghennen, Enten, Masthähnchen, Gänse und Puten;  
alle Tiere sind schutzgeimpft mit Garantie.  
**Brühl Messplatz 16:00 - 16:10 Uhr**  
Geflügelhof Neuwöhner, 69190 Walldorf, Tel. 0170 5242574  
Nächster Verkauf wieder am: 26.07.2017

**MIETGESUCHE**

**Wir Familie,**  
zwei Erwachsenen und zwei Kinder suchen eine 4-Zimmer Wohnung. In Ketsch oder Umgebung gerne mit Garten und Einbauküche. Vorstellungen, ca. 90qm - 100qm Wohnfläche, ca. 900,-Euro warm. Tel. 0176/ 41638235

**STELLENGESUCHE**

**Dachdecker erledigt**

Dachreparaturen aller Art, Flachdach, Asbestdach, Dachkontrolle, Dachüberprüfung, Dachentmoosung.

Tel: **0176 72602030**

**Gärtner sucht Arbeit**

Heckenschnitt, Vertikutieren, Hochdruckreinigung, Grünschnittentsorgung.  
Andere Wünsche auf Anfrage. Bin flexibel.  
Bitte anrufen unter  
Telefon **0176 34322346**

**STELLENANGEBOTE**

**Aushilfe gesucht**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir für samstags noch Mitarbeiter/innen auf geringfügig beschäftigter Basis. Zu Ihren Aufgaben gehören unter anderem das Vorbereiten der Verkaufstheke, der Umgang mit dem Kassensystem sowie das Bedienen der Aufschnittmaschine. Zuverlässigkeit, Freundlichkeit und Freude am Arbeiten sind bei uns großgeschrieben. Alles andere kann man lernen.

**Fa. Kulinarum e. K.**

68775 Ketsch, Herr Treiber, Telefon 06202 9709171



500 Mitarbeiter ■ 330 Orte ■ 1 Mio. Haushalte/Woche

**NM 232** Wir suchen ab sofort eine/n

## Produktionsmitarbeiter/in / Maschinenführer/-in an der Druckweiterverarbeitung

in Vollzeit (40 Stunden/Woche)  
im 2-Schicht-Betrieb  
für den Standort St. Leon-Rot

Nussbaum Medien arbeitet intensiv an der Zukunft der lokalen Kommunikation. E-Commerce, BürgerApp mit personalisierten Inhalten und einer Nussbaum Card zur Unterstützung unserer Print-Produkte sind ein Teil unserer Strategie, die Nussbaum Medien in die Zukunft zu führen.

Unser technisches Highlight sind die drei Druckmaschinen, über die wir wöchentlich eine Auflage von einer Million Exemplaren gewährleisten können. Moderne Plattenbelichtungsstraßen und eine computergesteuerte Druckauftragsplanung sind ein Muss für eine termingerechte Weiterverarbeitung und die Auslieferung.

Wir stärken Heimat! Werden Sie ein Teil von uns!

### Ihre Aufgaben

- Einrichten der Anlage
- Aktive Produktionsbegleitung
- Überwachung der Produktion
- Wartung der Anlage

### Ihre Qualifikationen

- Abgeschlossene Berufsausbildung in einem technischen Beruf
- Selbständiges und eigenverantwortliches Arbeiten
- Verantwortungsbewusstsein, Sorgfalt, Genauigkeit und Zuverlässigkeit
- Flexibilität und Teamfähigkeit

**Fühlen Sie sich angesprochen?** Dann senden Sie Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen mit Angaben zum **frühestmöglichen Eintrittstermin und Ihrer Gehaltsvorstellung** sowie unter Nennung der Stellenkennziffer an: [personal@nussbaum-medien.de](mailto:personal@nussbaum-medien.de)



**Nussbaum Medien St. Leon-Rot GmbH & Co. KG**  
Opelstraße 29 · 68789 St. Leon-Rot  
[www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)

[www.avr-kommunal.de](http://www.avr-kommunal.de)



» AVR Kommunal GmbH

Als modernes Dienstleistungsunternehmen und Spezialist in der kommunalen Entsorgungswirtschaft bieten wir der Bevölkerung umfassendes Know-how und Serviceleistungen im Entsorgungsbereich in einer bürgernahen Kundenbetreuung an. Als 100%ige Tochtergesellschaft des Rhein-Neckar-Kreises sorgen wir für die fachgerechte Entsorgung von Abfällen im Auftrag des Gesellschafters. Unser Einsatzgebiet erstreckt sich über alle 54 Städte und Gemeinden des Rhein-Neckar-Kreises. Mit über 340 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern bieten wir täglich 540.000 Einwohnern unsere über 20-jährige Erfahrung in der Abfallwirtschaft an.

Zum nächstmöglichen Termin suchen wir Ihre Unterstützung in Vollzeit als

## Fahrer/Lader (m/w) für die Entsorgungslogistik

für unsere Logistikstandorte Dossenheim und Sinsheim

### Ihre Aufgaben

Sie verstärken unser Team der Entsorgungslogistik an einem der beiden Logistikstandorte. Sie fahren und beladen Müllsammelfahrzeuge mit Bioabfällen, Restmüll und Wertstoffen, aber auch mit Sperrmüll, Altholz, Grünschnitt, Altkleidern und (Elektro-)Schrott. Das Ihnen anvertraute Kraftfahrzeug pflegen und warten Sie ordnungsgemäß.

### Ihr Profil

- Fahrerlaubnis der Klassen B, C, CE und die benötigten fünf Module bzw. beschleunigte Grundqualifikation für Berufskraftfahrer (Eintrag 95)
- Gute Ortskenntnisse im Rhein-Neckar-Kreis
- Idealerweise ADR-Schein
- Gutes Deutsch in Wort und Schrift
- Spaß an der Arbeit im Freien und im Team
- Interesse, sich fortzubilden und Ihr Fachwissen stetig zu aktualisieren
- Schnelle Auffassungsgabe
- Bereitschaft zur Wochenendarbeit (samstags)

Wir bieten Ihnen einen abwechslungsreichen und verantwortungsvollen Arbeitsplatz mit geregelten Arbeitszeiten in einem modernen kommunalen Entsorgungsunternehmen. Neben einer der Verantwortung entsprechenden Vergütung erhalten Sie eine zusätzliche Altersversorgung des Kommunalen Versorgungsverbandes, ein ansprechendes und modernes Arbeitsumfeld und gute Perspektiven in der weiteren fachlichen und persönlichen Entwicklung.

**Sie haben Interesse, uns auf unserem Weg zu begleiten?**

Dann senden Sie Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen mit Lebenslauf, Zeugnissen und Ihrer Gehaltsvorstellung an:

**AVR Kommunal GmbH, Personalmanagement, Frank Seul,**  
Dietmar-Hopp-Straße 8, 74889 Sinsheim,  
Tel. 07261 931-178, E-Mail: [personal@avr-kommunal.de](mailto:personal@avr-kommunal.de)

Wir für Sie.



## Stadt Schwetzingen

Die Stadt Schwetzingen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine

### Betreuungskraft (m/w) für die außerschulische Betreuung

an der Zeyher-Grundschule in Teilzeit mit einer Wochenarbeitszeit von 34,25 Stunden.

Ihr Einsatz erfolgt im Betreuungsteam, wobei die täglichen Arbeitszeiten zwischen 7.15 Uhr und 9.00 Uhr bzw. 11.30 Uhr und 17.00 Uhr liegen und nach einem Dienstplan zu erbringen sind. Wir erwarten Freude am Umgang mit Kindern sowie Selbstständigkeit, Kreativität, Teamfähigkeit und Organisationsgeschick bei der täglichen Arbeit, bei der zum Teil auch Verwaltungstätigkeiten anfallen.

Die Stelle ist zunächst befristet bis zum Ende des kommenden Schuljahres am 31. Juli 2018; eine jährliche Verlängerung wird jedoch in Abhängigkeit vom Verlauf der Schüleranmeldungen in Aussicht gestellt. Die Vergütung erfolgt in Entgeltgruppe 5 TVöD mit den üblichen Sozialleistungen.

Weitere Auskünfte erteilen Ihnen gerne die Leiterin des Sachgebietes „Familien, Kinder Jugend, Schulen, Senioren“, Frau Busalt, Tel.: 06202/87-495 sowie die Mitarbeiter/innen des Hauptamtes, Tel. 06202/87-101. Bitte beachten Sie, dass Ihnen keine Bestätigung über den Eingang Ihrer Bewerbung zugesandt wird.

**Ihre Bewerbung richten Sie bitte mit den üblichen Unterlagen bis zum 03. Juni 2017 an die Stadt Schwetzingen, Hauptamt, Hebelstraße 1, 68723 Schwetzingen.**

MASEG GmbH junges mittelständiges Dienstleistungsunternehmen sucht deutschsprachiges

### Reinigungspersonal

für ein Objekt in Walldorf auf 450-€-Basis.

Arbeitszeit: 1 x die Woche ab 8:00 Uhr.

Wir bieten Ihnen interessante, eigenverantwortliche Arbeit, ordentliche und pünktliche Bezahlung.

**Interessiert?** Ihre Ansprechpartnerin ist tel. unter 0176 16188803 von Montag bis Freitag von 8:00 Uhr bis 17:00 Uhr zu erreichen.



Foto: Big Cheese Photo/Thinkstock

## GASTRONOMIE



...weil Nähe zählt.

Lecker. Vielfältig.  
Zuverlässig.  
Malteser Menüservice

*Auch an Sonn- und Feiertagen!*

Haben Sie Lust auf eine Probewoche zum halben Preis?  
Weitere Informationen unter **0800 30 20 10 3** (kostenfrei)  
[www.malteser-wiesloch.de](http://www.malteser-wiesloch.de)



### Essen auf Rädern - Qualität von Ehrenfried Komplett-Menü inkl. Salat u. Dessert \*nur 7.10 €\*

Frisch gekocht und heiß geliefert! - auch für Vegetarier & Diabetiker -  
Probierpreis für Neukunden: 3 Menüs zu je 5 €

*gültig vom 29.05.17  
bis 04.06.2017*

- Mo. Curry-Gemüsepfanne mit Joghurt-Kokossoße, Duftreis, Obst
- Di. Paprikapfanne, Quark-Reisbällchen, Spargelsalat, Rührkuchen mit Kakaofüllung
- Mi. Schweizer Wurstsalat mit Käse und Zwiebeln, Butter, Brötchen, Obst
- Do. Tiroler Schweineleber, Dörrfleisch, Tomaten, Kartoffelpüree, Mischsalat, Donut
- Fr. Ofenkartoffel, Kräuterquark, Gurkensalat, Obst
- Sa. Italienische Tagliatelle mit Spinat in Crème fraîche, Waffelröllchen
- So. Gefüllte Paprikaschote in Tomatensoße, Reis, Fruchtjoghurt

**Kostenlose Bestellhotline 0800 - 3 47 36 37**

weitere Angebote: [www.ehrenfried.de](http://www.ehrenfried.de)

## GESCHÄFTSANZEIGEN

- Sanierung
- Innenhüllen
- Öllagerung
- Tankreinigung
- Instandhaltung
- Modernisierung
- Ein- und Ausbau
- neue Tanksysteme
- Wassertankumrüstung
- TÜV-Mängelbeseitigung
- Tankdemontage/Entsorgung
- Fachbetrieb nach WHG §19

**Rothermel**  
Tankschutz  
Service rund um den Öltank

GmbH & Co. KG

76698 Ubstadt-Weiher (Zeutern)  
Industriestr. 74 · Tel. 07253 26312  
[www.tankschutz-rothermel.de](http://www.tankschutz-rothermel.de)

### Ist Ihr Öltank in Ordnung?

**Hausmann**  
**Bedachungen**  
Schütte-Lanz-Str. 9 - 68782 Brühl

- Ziegeldächer aller Art
- Schieferarbeiten
- Gerüstbau
- Flachdachsanieierung
- Spenglerarbeiten

Mob. 0151 10525779 oder 0162 4917319  
**Tel. 06202 4096207**

**fuchs** GmbH  
Wertstoffhof

Annahme von Gewerbe- und Privatabfall jeglicher Art  
Täglich 7.00 bis 17.00 Uhr Sa. 8.00 bis 13.00 Uhr  
Abholung durch unseren Containerdienst

Containerdienst  
Entsorgung  
Umweltschutz

Wittener Str. 14 • 68219 Mannheim  
**06 21 - 89 71 20**  
[www.fuchs-container.de](http://www.fuchs-container.de)

**RAUMUNGSVERKAUF**  
DIE 2016er KOLLEKTION MUSS ALLES RAUS!!

**50%** auf jede MARKISE

Besuchen Sie unsere großen Markisenausstellungen  
Do + Fr 10-19 Uhr • Sa 10-16 Uhr  
Mo-Di-Mi geschlossen

**34 Jahre**  
**DITTMAR**

Darmstädter Str. 4 | 0 62 51 / Ostlicher Graben 4 | 0 63 59 / Untere Langgasse 25 | 0 62 32 /  
64625 Bensheim | 860 4199 | 67269 Grünstadt | 840 600 | 67346 Speyer | 318 5327

[www.markisen-dittmar.de](http://www.markisen-dittmar.de)

**GRATIS:** Zu jeder neugekauften Markise einen Markisen-Motor im Wert von **€ 300.-**

## AKTIV IN DIE ZUKUNFT/ SENIOREN HEUTE



**SENIORENZENTRUM**

WIR SIND GERNE  
FÜR SIE DA, MIT   
**UND KOMPETENZ**

### **B + O Seniorenzentrum**

- Langzeitpflege
- Tagespflege
- Kurzzeitpflege
- Physiotherapie

### **B + O Ambulanter Pflegedienst**

- Pflege daheim
- Menü-Service
- Hauswirtschaftliche Unterstützung
- Hausnotruf-System

### **24 Stunden-Notaufnahme**

**ALLES AUS EINER HAND**  
**Vertrauen Sie Ihren Pflegeexperten in Brühl**

Mannheimer Landstraße 25 • 68782 Brühl • Telefon (06202) 708-0

[www.bo-seniorenzentrum.de](http://www.bo-seniorenzentrum.de)



### Besser hören dank kleiner Hilfen

Hörgeräte können Hörmindertungen ausgleichen und so maßgeblich dazu beitragen, wieder besser hören und verstehen zu können. Dabei gilt: Je früher Hörgeräte getragen werden, desto leichter kann das Hörvermögen wieder hergestellt werden. Geschultes Fachpersonal beim Hörgeräteakustiker unterstützt die Betroffenen dabei, die für sie individuell richtige Lösung zu finden. Aktuelle Technologien, die hinter dem Ohr oder im Ohr getragen werden, sind sehr unauffällig, teilweise nahezu unsichtbar, dabei so leistungstark wie ein Computer im Miniaturformat.

Moderne Hörgeräte passen sich fließend jeder neuen Hör-

umgebung an und können einzelne Stimmen aus einer Geräuschkulisse „heranzoomen“. Dafür genügt es, die Person anzusehen, der man zuhören möchte. Auch im Freien oder im Auto ist die Kommunikation komfortabel, weil Störgeräusche wie Wind oder Straßenlärm einfach herausgefiltert werden. Zusätzlich lässt sich der Ton vom Handy drahtlos direkt aufs Hörgerät übertragen. Trotz des hohen technischen Komforts sind die Geräte heute so klein, dass sie fast unsichtbar hinter dem Ohr verschwinden. Jedenfalls müssen die Träger von Hörhilfen heutzutage nicht mehr befürchten, unattraktiv zu wirken. (djd/red)

### Wenn die Treppe zur Hürde wird

Eine Treppe wird für Menschen mit einer Gehbehinderung oder Senioren leicht zur Hürde im Alltag. Hersteller von Mobilitätshilfen sorgen mit einem vielfältigen Angebot für bequeme Lösungen. Am bekanntesten ist der Sitzlift. Über einen motorisierten Sitz wird man in die gewünschte Etage transportiert. Ähnlich funktioniert auch die Plattform aus Metall bzw. der Rollstuhllift. Der einzige Unterschied: anstelle des Sitzes ist nur eine Plattform montiert. Tatsächlich sind diese motorisierten Plattformen auch hilfreich, um Einkaufstaschen oder etwa Möbel in eine höhere Ebene zu transportieren. Eine etwas weniger aufwendige Form der Mobilitätshilfe ist die Rampe, die Rollstuhlfahrern oder

gehbehinderten Menschen das Überwinden von Stufen ermöglicht.

#### **Passende Montage**

Vor dem Kaufentschluss für eine notwendige Mobilitätshilfe, sollte zunächst bedacht werden, ob eine gerade oder kurvige Treppenanlage umgerüstet werden muss. Bei einem Treppenlift für gerade Treppen wird ein Zahnstangenantrieb gebraucht, d. h. der Sitzlift oder auch die Plattform bewegen sich entlang einer sogenannten Zahnstange. Bei einem Treppenlift für eine kurvige Treppe werden gebogene Tragrohre und ein Reibradantrieb verwendet. Bei beiden Konstruktionen kann der Lift entweder an der Wand befestigt werden oder an der Seite des Geländers. (red)

## RECHT, FINANZEN UND VERSICHERUNG

**Mario Bauer****Rechtsanwalt**

Heidelberger Straße 6 · 68782 Brühl  
 Telefon 06202 74092  
 Telefax 06202 74094



Kanzleifilm und weitere Informationen:  
[www.kanzlei-bauer-bruehl.de](http://www.kanzlei-bauer-bruehl.de)

**GEMEINSAM NEHMEN  
 WIR JEDE HÜRDE!**

**RECHTSANWÄLTE ZIPPER & PARTNER**

Arbeitsrecht | Familienrecht | Erbrecht | Baurecht | Internetrecht | Gesellschaftsrecht  
 Wettbewerbsrecht | Markenrecht | Strafrecht | Computerrecht | Verkehrsrecht

Wildemannstraße 4  
 68723 Schwetzingen  
 Telefon 06202 859480  
[www.rechtsanwalt-schwetzingen.de](http://www.rechtsanwalt-schwetzingen.de)

Unsere App für iPhone:



und Android:

**Dana Groen****Rechtsanwältin  
 Fachanwältin für Familienrecht**

Kolpingstr. 1 – 68782 Brühl  
 Telefon 06202 4093096  
[www.kanzlei-groen.de](http://www.kanzlei-groen.de)  
 E-Mail: [kanzlei-groen@web.de](mailto:kanzlei-groen@web.de)

**Tätigkeitsschwerpunkte:**

Familienrecht, Mietrecht, Erbrecht,  
 Verkehrsrecht, Allgemeines Zivilrecht

**Arbeitslosenversicherung kann sinnvoll sein**

Die Darlehensverpflichtungen aus dem Bau eines Hauses erstrecken sich meist über viele Jahre. Bei Arbeitslosigkeit des Bauherrn können die Kreditraten häufig nicht mehr gezahlt werden. „Eine Absicherung des Arbeitslosenrisikos mithilfe einer Kreditversicherung oder Restschuldversicherung bei Arbeitslosigkeit

ist daher sinnvoll“, erklärt Florian Haas, Vorsitzender der Schutzgemeinschaft für Baufinanzierende e. V. Der Versicherer leiste dann für einen Arbeitslosigkeitszeitraum von bis zu zwölf Monaten die vereinbarte Versicherungssumme. Mehr Informationen gibt es unter [www.finanzierungsschutz.de](http://www.finanzierungsschutz.de). (djd/red)

**Geldanlage: Beratungsverschulden vorbeugen**

Allen neuen Auflagen der Politik zum Trotz bleibt die Finanzberatung in Deutschland oft mangelhaft. Das ergab eine aktuelle Studie der Verbraucherzentrale Baden-Württemberg. So werden etwa Verträge abgeschlossen, die teilweise völlig an den Bedürfnissen der Anleger vorbei gingen, also Falschberatung vorliegt.

**Verluste durch  
 Falschberatung**

Jan-Henning Ahrens, Fachanwalt in Bremen für Bank- und Kapitalmarktrecht bei der KWAG – Kanzlei für Wirtschafts- und Anlagerecht: „Die Qualität der Finanzberatung weist erhebliche Mängel auf, obwohl die Anlegerschutzgesetze in jüngster Zeit verschärft wurden.“ Vor allem im Hinblick auf die Altersvorsorge der Bundesbürger sei dieser Zustand nicht akzeptabel. Insbesondere in der Finanzkrise 2008 haben Anleger durch Beratungsverschulden große Verluste erlitten, etwa im Bereich der Zertifikate. Der Gesetzgeber habe zwar darauf reagiert. Beratungsprotokolle sind mittlerweile verpflichtend anzufertigen und auch die Bereitstellung von Produktinformationen („Beipackzettel“) soll künftig obligatorisch sein. Doch

das scheint nicht zu reichen. Jan-Henning Ahrens: „Beide Maßnahmen sind leider nicht an einheitliche Vorgaben gebunden und zudem mit Ausnahmen versehen – und diese greifen genau in den Bereichen, die am undurchsichtigsten sind.“

**Beweislast umdrehen**

Eine einfache Lösung, um die Banken zum Umdenken und weniger Falschberatung zu zwingen, haben die Experten von der KWAG: „Der Gesetzgeber muss die Beweislast in den Schadensersatzprozessen gegen die Banken einfach umdrehen. Den Rest regelt dann der Markt“, erklärt Fachanwalt Jens-Peter Gieschen. Nach den heutigen Regelungen in der Zivilprozessordnung trifft den Anleger die Beweislast, wenn er der Bank ein Beratungsverschulden vorwirft. Erfolgte die Beweislast umgekehrt, müsste die Bank beweisen, dass sie ordnungsgemäß, das heißt „anleger- und anlagegerecht“ beraten hat. Bei unterschiedlichen Aussagen von Berater und Kunde würde sie den Prozess verlieren, wenn sie nicht etwa durch schriftliche Dokumente wie das Beratungsprotokoll eine ordnungsgemäße Beratung nachweisen kann. (R-G-Z/red)



**S & H Hairshop**  
Der Friseur für die ganze Familie  
macht **Urlaub**  
vom **03.06. bis 19.06.2017**  
Brühl, Bahnhofstraße/Ecke Primelweg  
☎ 06202 73050  
Termine bitte nach Vereinbarung

**SCHUHMACHER Behälterbau GmbH**  
Stahlbau • Schlosserei • Öltankservice

Lieferung von Heizöltanks aus Kunststoff und Stahl  
Reinigung und Entsorgung von Heizöltanks  
TÜV-Zulassung nach § 19.1 WHG  
EINBAU VON TANK-INNENHÜLLEN  
69214 Eppelheim • Handelsstr. 11 • Tel. 06221 765260



**Abmann**  
TANK-DEMONTAGE

**TANKREINIGUNG**  
**TANKSTILLEGUNG**  
**TANKVERFÜLLUNG**  
**ÖLVERLAGERUNG**  
**MONTAGE NEUER TANKS**

Verena Abmann  
Tel. 07253 9899297  
Fax 07253 9899298  
Theodor-Heuss-Str.7  
76684 Östringen

HAASE Partner



**Miele**  
IMMER BESSER

**Schnell**  
Kommt unser Kundendienst zu Ihnen, wenn Sie ihn mal brauchen sollten.  
Größte Miele Ausstellung der Region

**Günter Schneider GmbH**  
Miele-Spezial-Vertragshändler  
Industriestr. 28 • 69207 Sandhausen  
Tel. 0 62 24 / 44 00

AUTORIZIERTER Miele KUNDENDIENST

**JOACHIM FEIGE**



Fliesenreparaturdienst  
sowie Neuverlegung von  
Wand- und Bodenfliesen

68782 BRÜHL-ROHRHOF  
Tel. 06202 75727

**Hilbert Elektrotechnik**

Alarmanlagen • Rauchmelder • Hauselektrik

- ☑ Alarmanlagen
- ☑ Videoüberwachung
- ☑ Türkommunikation
- ☑ Infrarotheizsysteme
- ☑ Rauchmelder
- ☑ Hauselektrik

**SUNNYHEAT™**  
Infrarotheizung  
Made in Germany

OFFIZIELLER FACHHÄNDLER

KETSCH-BRÜHL-SCHWETZINGEN-Tel. 06202 72529 - www.hilbert-elektrotechnik.eu

Ab sofort erreichen Sie uns wieder wie gewohnt unter unserer bekannten Telefonnummer

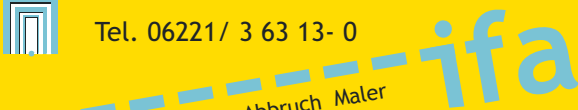
**06202 4001**

Vielen Dank für Ihr Verständnis



**HEIN**  
HEIZUNGSBAU GMBH  
HEIZUNG • LÜFTUNG • SANITÄR

68723 Plankstadt  
Eppelheimer Straße 1  
www.hein-heizungsbau.de  
E-Mail: technik@hein-heizungsbau.de



Tel. 06221/ 3 63 13- 0

Umzug Entrümpelung Abbruch Maler

ifa Heidelberg/ Rhein-Neckar GmbH, Fabrikstrasse 28, 69126 Heidelberg, ifa-heidelberg.de

MALERBETRIEB

**Gerwig**



Enderlestraße 24a  
68775 Ketsch

Tel.: 0 62 02 - 40 94 954  
Mobil: 01 73 - 760 72 23  
email: maler-gerwig@web.de



**www.zimmererei-erny.de** info@zimmererei-erny.de  
Hockenheim Pfläzler Ring 22/1  
Tel. 06205 923253 Fax 06205 923254

Autokran • Gerüstbau • Zimmerer • Anbau und Aufstockungen in Holzständerbauweise • Altbausanierung • CAD-Planung und Baueingabe kompl. • Dachdecker- und Spenglerarbeiten • Treppenausbau und Treppensanierung • Innenausbau Fenster und Türen Wintergärten • Carports • Dachbegrünung usw.

- ☑ Innen- und Außenputz
- ☑ Fassaden- und Dachdämmung
- ☑ Malerarbeiten



**Uwe Heußler**  
GIPSER- UND STUCKATEURMEISTER

Sachsenstraße 28  
68775 Ketsch/Rhein


Tel.: 06202 - 6 35 71  
www.uwe-heussler.de

Meisterhaft  
Sachsenstraße 28  
68775 Ketsch/Rhein

03.06. - 05.06.2017 www.angelbachtal.de

# Angelbachtaler Pfingstmarkt

ANGELBACHTAL

 Metzgerei Gießel · Hildastr. 11 · 68782 Brühl · © 06202 78435

## NEU IN BRÜHL

**Mittagstisch vom 29.05. bis 02.06.2017**

**MO:** Rindergulasch mit Rotkraut und Semmelknödel  
**DI:** Asiapfanne mit Basmatireis  
**MI:** Pfannkuchen mit Spargelgemüse und Kochschinken  
**DO:** Westerntopf mit Spätzle  
**FR:** Schnitzel mit Lauchgemüse und Salzkartoffeln

Homes & Neighbourhoods

### Studentenapartments als Kapitalanlage in Heidelberg

Kostenfreies Infotelefon:  
0800 670 80 80  
bonava.de/heidelberg

  
BONAVA



EINE ANZEIGE HILFT SUCHEM!

### Kutsch- und Planwagenfahrten Geiß



**Hochzeitsfahrten**

**Kindergeburtstagsfahrten**

**Vereins- und Betriebsausflüge**

**Werbefahrten**



**Plankstadt, Tel. 06202 25833**

### Als Entsorgungsfachbetrieb kümmern wir uns um Ihren Dreck ...

... und fahr'n ihn sauber, **PREISWERT** weg!  
 Sperr-, Gewerbe-, Sondermüll, Bauschutt u. Holz

**Angebot: gesiebter Mutterboden**  
 5,- €/Tonne ohne Fracht

Entrümpelungen, Haushalts-, Büro- und  
 Gewerbe-Auflösungen schnell und preiswert

Mini-Container

 **ontainer Weis** Tel. **06224 71030**  
 Entsorgung GmbH

 **Gewerbeverein  
Brühl & Rohrhof**

[www.gewerbeverein-bruehl-rohrhof.de](http://www.gewerbeverein-bruehl-rohrhof.de)

SCHÖN – SCHÖNER – WIR BAUEN FÜR SIE UM!

**Unsere Geschäftsräume bekommen  
ein neues Outfit ... und Sie auch!**



**Sonderverkauf mit Baustellenrabatt!**

**Wir freuen uns auf Sie.**

**Helga Fassl** • 68782 Brühl • Mannheimer Str. 36–40 • [info@helgafassl.de](mailto:info@helgafassl.de) • Tel. **06202 77574 + 77333**  
 Öffnungszeiten: Mo.–Fr. 9–12:30 Uhr und 15–19 Uhr, Sa. 9–12:30 Uhr, mittwochs geschlossen und nach tel. Vereinbarung